

كسساب ألسقت وري

في آلعنعند

## بِسْمِ ٱللَّهِ الرَّحْمٰنِ ٱلرَّحِيمِ

ال الْحِهَادُ فَرْضُ عَلَى الْكَفَايَةِ اذَا أَعَامَ بِعِ فَرِيقَ مِنَ الْنَاسِ عَلَى الْنَاسِ عَلَى الْكَفَايَةِ اذَا أَعَامَ بِعِ فَرِيقَ مِنَ الْنَاسِ سَقَطَ عَبْنِ الْلَهُ إِلَيْ يَقُمْ بِعِ أَحَدٌ أَنِمَ جَمِيعُ النَّاسِ بَتَرَكِدِ وَعِتَالُ الْكُفَّارِ وَاحْبُ وَإِنْ لَمْ يَبْدُونَاهُ

١٠. وَلا يَجِبُ ٱلْجِهَادُ عَلَى صَدِي وَلاَ عَبْدِ وَلاَ ٱمْرَأَةٍ وَلاَ أَعْمَى
 وَلاَ مُقْعَدِ وَلاَ أَصْطَعِ وَإِذَا هَجَمَ ٱلْعَدُو عَلَى بَلَدٍ وَجَبَ عَلَى حَمِيعِ
 الْمُسْلِمِينَ ٱلدَّفْعُ نَخْرُجُ ٱلْمُرَأَةُ بِغَيْرِ إِنْنِ زَوْحِهَا وَٱلْعَبْدُ بِغَيْرَ انْنِ آلْمَوْلَى ١٠٠
 الْمُسْلِمِينَ ٱلدَّفْعُ نَخْرُجُ ٱلْمُرَأَةُ بِغَيْرِ انْنِ زَوْحِهَا وَٱلْعَبْدُ بِغَيْرَ انْنِ آلْمَوْلَى ١٠٠

٣. وَإِذَا دَحَلَ ٱلْمُسْلِمُعُنَ مَذَازَ ٱلْحَرْبِ فَحَاصَرُوا مَدِينَةً أَوْ حِصْنَا دَعَوْهُمْ اللَّي ٱلْإِسْلَمُ عَلَيْ أَحَابُوا كَقُوا عَنْ فِتَالِهِمْ فَإِن أَحَابُوا كَقُوا عَنْ فِتَالِهِمْ فَإِن أَمَانَعُوا دَعَوْهُمْ إِلَى آذَاء ٱلْحِنْزِيدِ قَإِنْ بَذَلُوهَا فَلَهُمْ مَا ٱللّٰمُسْلِمِينَ وَعَلَيْهِمْ مَا عَلَى ٱلْمُسْلِمِينَ هُ وَعَلَيْهِمْ مَا عَلَى ٱلْمُسْلِمِينَ هُ

جَ. وَلَا يَجُورُ أَنْ يُقَانِلَ مَنْ لَمْ تَسْلُغُهُ دَعْوَةٌ ٱلْإَسْلَامِ الَّلَا بَعْدَ أَنْ يَقَانِلَ مَنْ لَمْ تَسْلُغُهُ دَعْوَةٌ ٱلْإَسْلَامِ الَّلَا بَعْدَ أَنَ دَعَوْهُ هَا

.ه. وَيَسْتَجِبُ أَنْ يَدْعُوا مَنْ بَلَغَتْهُ نَعْوَةُ ٱلْاسْلَامِ وَلَا أَحَابَ وَمَا لَكُ وَإِنْ أَبُوا ٱسْتَعَانُوا بِٱللَّهِ عَلَيْهِمْ وَحَارَبُوهُمْ وَنَصَبُوا عَلَيْهِمْ وَحَارَبُوهُمْ وَنَصَبُوا عَلَيْهِمْ اللّهَ عَلَيْهِمْ وَحَارَبُوهُمْ وَنَصَبُوا عَلَيْهِمْ اللّهَاءَ وَفَطَعُوا أَشْجَارَهُمْ وَأَرْسَلُوا عَلَيْهِمِ اللّهَاءَ وَفَطَعُوا أَشْجَارَهُمْ وَأَنْسَدُوا رَرْعَهُمْ هُ

٣٠. وَلاَ بَأْسَ بِرَمْيِهِمْ وَإِنْ كَانَ فِيهِمْ مُسْلِمٌ أَسِيرٌ أَوْ تَاحِرٌ وَإِنْ تَتَرَّسُوا بِصُبْيَانِ ٱلْمُسْلِمِينَ أَوْ بِٱلْأَسَارَى لَمْ يَكُفُّوا عَنْ رَمْيِهِمْ وَيَقْصِدُونَ بِالرَّمْيِ ٱلْكُفَّارِهِ
 وَيَقْصِدُونَ بِالرَّمْيِ ٱلْكُفَّارِهِ

 ٨. وَيَنْبَغِى لِلْمُسْلِمِينَ أَنْ لا يَغْدَرُوا وَلا يَغَلُوا وَلا يَمْثُلُوا وَلا يَمْثُلُوا وَلا يَغْدُرُوا وَلا يَغْدُوا وَلا يَمْثُلُوا وَلا يَغْدُلُوا الْمَرَأَةُ وَلا شَيْخًا فَانِيَا وَلا صَبِيًّا وَلا أَعْمَى وَلا مُقْعَدًا إِلّا أَنْ يَكُونَ أَحَدُ هَولاً عِمَّنْ لَهُ رَأْى في ٱلْحَرْبِ مُقْعَدًا إِلّا أَنْ يَكُونَ أَحَدُ هَولاً عِمَّنْ لَهُ رَأْى في ٱلْحَرْبِ أَوْ تَكُونَ ٱلْمَرْءَةُ مَلِكَةً وَلا يَقْتُلُوا مَجْنُونَا هَ
 أَوْ تَكُونَ ٱلْمَرْءَةُ مَلِكَةً وَلا يَقْتُلُوا مَجْنُونَا هـ

٩٠. وَإِنْ رَأَى ٱلْإِمَامُ أَنْ يُصَالِحَ أَهْلَ ٱلْحَرْبِ أَوْ فَرِيقًا مِنْهُمْ وَكَانَ فِي ذَلِكَ مَصْلَحَةً لِلْمُسْلِمِينَ فَلَا بَأْسَ بِعِ فَإِنْ مَصْلَحَةً لِلْمُسْلِمِينَ فَلَا بَأْسَ بِعِ فَإِنْ صَالَحَهُمْ مَدَّةً نُمَّ رَأَى أَنْ نَقْضُ ٱلصُّلْحِ أَنْفَعَ نَبَذَ إِلَيْهِمْ وَلَمْ يَنْبِذُ إِلَيْهِمْ وَلَمْ يَنْبِذُ إِلَيْهِمْ إِذَا كَانَ ذَلِكَ وَإِنْ بَدَوا اللَّهِمْ وَلَمْ يَنْبِذُ إِلَيْهِمْ إِذَا كَانَ ذَلِكَ بِالنَّهُمْ وَلَمْ يَنْبِذُ إِلَيْهِمْ إِذَا كَانَ ذَلِكَ بِنَاتِهُمْ وَلَمْ يَنْبِذُ إِلَيْهِمْ إِذَا كَانَ ذَلِكَ بِنَاتِهُمْ وَلَمْ يَنْبِذُ إِلَيْهِمْ هِذَا كَانَ ذَلِكَ بِنَاتُهُمْ وَلَمْ يَنْبِذُ إِلَيْهِمْ إِذَا كَانَ ذَلِكَ بِنَاتُهُمْ وَلَمْ يَنْبِذُ إِلَيْهِمْ إِذَا كَانَ ذَلِكَ بَاتُهُمْ وَلَمْ يَنْبِذُ إِلَيْهِمْ إِذَا كَانَ ذَلِكَ بَاتَتْهُمْ وَلَمْ يَنْبِذُ إِلَيْهِمْ إِنَّا لَيْهِمْ وَلَا يَعْفِيمُ هُوالْمُ اللَّهُ لَا يَعْلَمُهُمْ وَلَمْ يَنْبِذُ إِلَيْهِمْ وَلَهُ مَا يَنْفِيمُ هُوا اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَلَهُ عَلَيْهُمْ وَلَهُ عَلَيْهُمْ وَلَهُ إِلَيْهُمْ وَلَهُ عَلَيْهُمْ وَلَهُ عَلَيْهُمْ وَلِيهُمْ وَلَهُمْ وَلَهُ فَي قَلْكُونُ فَلَالًا لِلْمُ لِمِينَا لَا يَتْكُونُ فَيْ إِلَى قَلْلَهُمْ وَلَهُ مِنْ إِلَا يَعْمَالِهُمْ وَلَهُ مَا يَعْمُ وَلَهُ وَلِيْمُ وَلَّهُمْ وَلَهُ لَلْكُولُ وَلَيْعُولُونِ لَا لَيْهِمْ وَلَهُ عَلَيْهُ فَيْ يَعْمُ لِلْكُولِيْفُ وَلِيْكُ وَلِيكُ وَلَى فَلِيكُ وَلِي فَيْفُولُونِهُمْ وَلَهُ عَلَيْكُونُ وَلِيكُ وَلَا كُلْ فَلَالِهُمْ وَلِي فَالْمُولُونِ وَلَهُ وَلِي فَالْفَالِكُونُ وَلِيكُ فَلْكُونُ وَلِيكُ وَلِيكُ وَلِيكُ وَلِيكُ وَلَا لَالْعِيلُونُ وَلْمُ لِلْكُونُ وَلِيكُونُ وَلِي فَالْفُولُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُولُونُ وَلِيكُ وَلِيكُونُ وَلِيكُولِهُ وَلَالِكُونُ وَلِيكُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُ وَلَالِكُونُ وَلَا لِلْكُونُ وَلَا لِلْمُوالِمُ أَلْفُونُ وَلَالِكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلَولِكُونُ وَلَالِكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِنْ لِلْكُونُ وَلِيكُولُونُ وَلَالِكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُونُ وَلِيكُولُول

الله وَإِذَا خَرَجَ عَبِيدُهُمْ إِلَى عَسْكَرِ ٱلْمُسْلِمِينَ اللهُ سُلِمِينَ عَدْمُ أَخْرَارُهُ عَبِيدُهُمْ إِلَى عَسْكَرِ ٱلْمُسْلِمِينَ عَدْمُ أَخْرَارُهُ

اا. وَلَا بَأْسَ أَنْ يَعْلُفَ ٱلْعَسْكَرُ فِي دَارِ ٱلْحَرْبِ وَيَأْكُلُوا
 مَا وَجَدُوهُ مِنَ ٱلطَّعَامِ وَيَسْتَعْمِلُوا ٱلْحَطَبَ وَيُدَهِّنُوا بِٱلدُّهْنَ

وَيُقَاتِلُوا بِمَا يَجِدُونَهُ مِنَ ٱلسِّلَاحِ كُلُّ ذَلِكَ بِغَيْمَ قِسْمَةٍ وَلَا يَجُورُ أَنْ يَبِيعُوا مِنْ ذَلِكَ شَيْاً وَلَا مِنْ ذَلِكَ يَتَبَدَّلُونَهُ هُ يَجُورُ أَنْ يَبِيعُوا مِنْ ذَلِكَ شَيْاً وَلَا مِنْ ذَلِكَ يَتَبَدَّلُونَهُ هُ

وَأَوْلَادُهُ ٱلْكَبَارُ فَنْءُ ١

اَد. وَلَا يَنْبَغِي أَنْ يُبَاعَ ٱلسِّلَاحُ مِنْ أَهْلِ ٱلْحَرْبِ وَلَا يُنْبَغِي أَنْ يُبَاعَ ٱلسِّلَاحُ مِنْ أَهْلِ ٱلنَّعِرْبِ وَلَا يُنْجِهَّرُ إِلَيْهِمْ هُ

٥١. وَلَا يُغَادُونَ بِآلاً سُرَى عِنْدَ أَبِي حَنِيغَةٍ رَحِمَةُ ٱللَّهُ وَقَالَ أَبُو يُوسُفَ وَمُحَمَّدٌ رَحِمَهُمَا ٱللَّهُ تُغَادِى بِهِمْ أُسَارَى ٱلْمُسْلِمِينَ وَلَا يَجُورُ ٱلْمَئِنَ عَلَيْهِمْ هَ
 وَلَا يَجُورُ ٱلْمَئِنَ عَلَيْهِمْ هَ

.١٦. وَإِذَا فَنَدَجَ الْإِمَامُ بَلْدَةً عَنْوَةً بِالْخِيَارِ إِنْ شَاءَ فَسَمَهُ بَيْنَ الْخِيَارِ إِنْ شَاءَ فَسَمَهُ بَيْنَ الْغَانِمِينَ وَإِنْ شَاءَ أَقَدَّ أَهْلَهُ عَلَيْدٍ وَوَضَعَ عَلَيْهِمْ أَلْخِرَاجُ

وَهُوَ فِي ٱلْأُسَارَى بِٱلْخِيَارِ إِنْ شَاءَ فَتَلَهُمْ وَإِنْ شَاءَ إِسْتَرَقَّهُمْ وَإِنْ شَاءَ إِسْتَرَقَّهُمْ وَإِنْ شَاءَ تَرَكَهُمْ احْرَارًا ذِمَّةً لِلْمُسْلِمِينَ هُ

٨٠. وَإِذَا لَحَقَهُمُ ٱلْمَدَدُ فِي دَارِ ٱلْحَرْبِ قَبْلَ أَنْ يُخْرِجُوا الْعَنِيمَةُ إِلَى دَارِ ٱلْإِسْلَامِ شَارَكُوهُمْ فِيهَا وَلاَ حَقَّ لِأَهْلِ سَاقَةِ الْعَنِيمَةُ إِلَى دَارِ ٱلْإِسْلَامِ شَارَكُوهُمْ فِيهَا وَلاَ حَقَّ لِأَهْلِ سَاقَةِ الْعَسْكَم فِي ٱلْغَنِيمَةِ إِلَّا أَنْ يُقَاتِلُوا هِ

.١٩. وَإِذَا آمَنَ رَجُلُّ حَرُّ أَوْ إِمْرَأَةٌ حَرَّةٌ كَافِرًا أَوْ جَمَاعَةً أَوْ مَاعَةً أَوْ مَاعَةً أَوْ مَانَهُ لَمْ يَجُنُرُ لِأَحَدِ مِنَ أَصْلَ حِصْنِ أَوْ مَدِينَةٍ صَحَرَّ أَمَانُهُ لَمْ يَجُنُرُ لِأَحَدِ مِنَ أَصَّالُهُ لَمْ يَجُنُرُ لِأَحَدِ مِنَ

ٱلْمُسْلِمِينَ قَتْلُهُمْ إِلَّا أَنْ يَكُونَ فِي ذَلِكَ مُفْسَدَةً فَيَنْسِذُ إِلَيْهِمِ ٱلْأَمَانَ ٱلْإِمَامُهُ

.٣. وَلاَ يَجُوزُ أَمَانُ ذِمِّيٍ وَلاَ أَسِيمٍ وَلاَ تَاحِمٍ يَدْخُلُ عَلَيْهِمْ وَلاَ تَاحِمٍ يَدُخُلُ عَلَيْهِمْ وَلاَ يَاجُوزُ أَمَانُ ٱلْعَبْدِ عِنْدَ أَبِي حَنِيغَةٍ وَأَبِي يُوسُفَ رَحِبَهُمَا أَلَّهُ اللَّهُ إِلَّا أَنْ يَبَأُذُنَ مَوْلاً فِي ٱلْقِتَالِ وَقَالَ مُحَبَّدٌ رَحِبَهُ ٱللَّهُ يَصِيحُ أَمَانُهُ هُ

الله وإذا عَلَب التُرْكُ عَلَى الرّوم فَسَبُوهُمْ وَأَخَذُوا أَمْوَالُهُمْ مَلَكُوهَا وَإِنْ عَلَبْنَا عَلَى التّرْكِ حَلَّ لَنَا مَا نَجُدُهُ مِنْ ذَلِكَ عَلَى التّرْكِ حَلَّ لَنَا مَا نَجُدُهُ مِنْ ذَلِكَ عَلَيْهَا عَلَى أَمْوَالِنَا فَأَحْرَزُوهَا بِدَارِهِمْ مَلَكُوهَا فَإِنْ ظَهَرَ عَلَيْهَا عَلَيْهَا عَلَى أَمْوَالِنَا فَأَحْرَزُوهَا بِدَارِهِمْ مَلَكُوهَا فَإِنْ ظَهَرَ عَلَيْهَا الْمُسْلِمُونَ فَوَحَدُوهَا قَبْلَ الْقِسْمَةِ فَهِى لَهُمْ بِغَيْمَ شَيْءٍ وَإِنْ الْمُسْلِمُونَ فَوَحَدُوهَا قَبْلَ الْقِسْمَةِ فَهِى لَهُمْ بِغَيْمَ شَيْءٍ وَإِنْ وَجَدُوهَا مَاحِبُهَا بَعْدَ الْقِسْمَةِ أَخَذُوهَا بِالقِيمَةِ إِنْ أَحَبُوا وَإِنْ نَحَدُوهَا مِنَاتِقِيمَةِ إِنْ أَحَبُوا وَإِنْ نَحَدُوهَا مَاحِبُهَا بَعْدَ الْقِسْمَةِ أَخَذُوهَا بِالقِيمَةِ إِنْ أَحَبُوا وَإِنْ نَحَدُوهَا مِنَاتِقِيمَةِ إِنْ أَحْرُبِ تَنَاحِمْ فَالشَتْرَى ذَلِيكَ وَأَخْرَجَهُ لِلَّى دَارِ وَإِنْ نَحَمَلُ دَارَ الْحَرْبِ تَنَاحِمْ فَاشْتَرَى ذَلِيكَ وَأَخْرَجَهُ لِلَّى دَارِ وَإِنْ نَخَمَلُ دَارَ الْحَرْبِ تَنَاحِمْ فَاشْتَرَى ذَلِيكَ وَأَخْرَجَهُ لِلَّى دَارِ وَإِنْ نَحَمَلُ دَارَ الْحَرْبِ تَنَاحِمْ فَاشْتَرَى ذَلِيكَ وَأَخْرَجُهُ لِلَّهُ مَلِيكَ وَأَخْرَجُهُ لِلْ لَوْلِي نَعْمَلُ دَارَ الْحَرْبِ تَنَاحِمْ فَاشْتَرَى ذَلِيكَ وَأَخْرَجُهُ لِلْ لَا لَا عَلَى دَارِ اللَّهِ فَلَيْ مَلَيْهِ الْمُعْرَادِ فَا مِنْ لَلْكُولُوا اللَّهُ الْمَالِمُ فَي الْمُعْرِقِ الْمَالَعُمْ لِي اللَّهُ الْمُلْمُ لَلْ فَا لَهُ عَلَيْهَا لَقَالَهُ الْعَلَى الْمُعْرِقِيمَ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِلِ اللَّهُ فَالْمُوا اللَّهُ الْعُقِيمَةِ إِلَى مَا عَلَيْ مَا مِنْ الْمُؤْمِ الْمُؤْمَا مِنْ اللَّهُ عَلَى الْعَلَالُولُونَ الْمُؤْمِ الْعَلَالَ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمَالِمُ اللَّهُ الْمَالَعُلُولُ اللَّهُ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ اللَّهُ الْمَالِمُ الْمَالِقِيمُ اللَّهُ الْمُؤْمِ الْمَالِمُ الْمَالِمُ الْمُؤْمِ الْمَالِمُ الْمَالِمُ الْمَالِمُ الْمَلْمُ الْمَالِمُ الْمَالِمُ الْمَالَقُولُ الْمَالِمُ الْمَالِمُ الْمَالِمُ الْمَالَقُولُ الْمَالِمُ الْمَلْمُ الْمَالِمُ الْمُعْمَالُولُ الْمَالَعُولُ الْمَالِمُ الْمُرْمِ الْمَالِمُ الْمَالَعُولُ الْمَالِمُ الْمَالِمُ الْمَالِم

ٱلْإِسْلَامِ فَمَالِكُهُ ٱلْأَوْلُ بِٱلْخِيَارِ إِنْ شَاءً أَخَذَهُ بِٱلثَّمَٰنِ ٱلَّذِى أَشَّتَرَاهُ ٱلتَّاحِرُ بِعِ وَإِنْ شَاءً تَرَكَهُ

٣٢. وَلاَ يَهْلِكُ عَلَيْنَا أَهْلُ ٱلْحَرْبِ بِٱلْغَلَبَةِ مُدَبِّرِينَا وَأُمَّهَاتِ

وَأُولْاَدَنَا و وَمُكَاتِيبِنَا وَأَحْرَارَنَا وَنَمْلِكُ عَلَيْهِمْ جَمِيعَ ذَلِكَ اللهِ

٣٠٠. وَإِذَا أَبَتَقَ عَبْدُ مُسْلِمٌ إِلَى دَارِ ٱلْحَرْبِ فَدَخَلَ إِلَيْهِمْ

فَأَخَذُوهُ لَمْ يَمْلِكُوهُ عِنْدَ أَبِي حَنِيفَةٍ رَحِمَةُ ٱللَّهُ وَقَالَا يَمْلِكُونَهُ

وَإِنْ نَدَّ بَعِيرٌ وَالَيْهِمْ فَأَخَذُوهُ مَلَكُوهُ ١

اللهُ عَلَيْهَا ٱلْغَنَايِمَ لَكُنْ لِلْإِمَامِ حَمُولَةً يَحْمِلُ عَلَيْهَا ٱلْغَنَايِمَ لُـمَّ اللهُ وَالْمَ وَسَهَهَا يَيْنَ ٱلْغَانِمِينَ وَسُهَةً إِيْدَامِ لِيَحْمِلُوهَا إِلَى دَارِ ٱلْإِسْلَامِ

نُمَّ يَرْتَجِعْهَا مِنْهُمْ فَيَقْسِمُهَا ١

الْعَانِمِينَ فِي الْعَنَايِمِ قَبْلَ ٱلْقِسْمَةِ وَمَـنْ مَاتَ مِـنَ ٱلْعَانِمِينَ فِي دَارِ ٱلْحَرْبِ فَلَا حَـنَّى لَـهُ فِي ٱلْعَنِيمَةِ وَمَـنْ مَاتَ مَـنْهُمْ بَعْدَ إِخْرَاحِهَا إِلَى دَارِ ٱلْإِسْلَام فَنَصِيبُهُ لِوَرَثَتِهِ ١٤

٣٦. وَلا بَأْسَ بِأَنْ يُنَقِّلَ ٱلْإِمَامُ فِي حَالِ ٱلْقِتَالِ وَيُحَرِّصَ بِالنَّنْفِيلِ عَلَى ٱلْقِتَالِ وَيُحَرِّصَ بِالنَّنْفِيلِ عَلَى ٱلْقِتَالِ فَيَقُولَ مَنْ قَتَلَ قَتِيلاً فَلَهُ سَلَبُهُ أَوْ يَقُولَ لِمِالنَّةُ قَدْ جَعَلْتُ لَكُمْ ٱلنِّبْعَ بَعْدَ ٱلْخُمْسِ وَلا يُنَقِّلُ بَعْدَ لِشَائِهُ إِلَّا مِنَ ٱلْخُمْسِهُ وَلا يُنَقِّلُ بَعْدَ الْخُنِيمَةِ إِلَّا مِنَ ٱلْخُمْسِهُ وَلا يُنَقِّلُ بَعْدَ الْخُنِيمَةِ إِلَّا مِنَ ٱلْخُمْسِهُ

.٧٠. وَإِذَا لَمْ يَجْعَلْ ٱلسَّلَبَ لِلْقَاتِلِ فَهُوَ مِنْ جُهْلَةِ ٱلْغَنِيمَةِ وَالْقَاتِلُ وَعُيْرُهُ فِي ذَلِكَ سَوَآءَهُ

٨٠. وَٱلسَّلَبُ مَا عَلَى ٱلْمَقْتُولِ مِنْ ثِيَابِدِ وَسِلَحِدِ وَمَرْكَبِدِهِ اللهِ وَسِلَحِدِ وَمَرْكَبِدِهِ اللهِ وَسِلَحِدِ وَمَرْكَبِدِهِ اللهِ وَاللَّهُ اللهُ ا

٣٠٠. وَمَنْ فَضَلَ مَعَدُ عَلَفٌ أَوْ طَعَامٌ رَدَّهُ إِلَى ٱلْغَنِيمَةِ ١٠٠

٣١. وَيَقْسِمُ ٱلْأَمَامُ ٱلْغَنِيمَةَ وَيُخْرِجُ خُمْسَهَا وَيَقْسِمُ ٱلْأَرْبَعَةَ اللهُ وَيَقْسِمُ ٱلْأَرْبَعَةَ اللهُ الل

وَلِلرَّاحِلِ سَهْمَ وَاحِدٌ وَلاَ يُسْهَمُ إِلَّا لِفَرَسٍ وَاحِدٍ وَٱلْبِرْذَوْنَ وَلِلرَّاحِلِ سَهْمَ وَاحِدِ وَٱلْبِرْذَوْنَ وَلَا يَعْدُنُ وَلَا يُعْدُنُ وَلَا يَعْدُنُ وَلَا يَعْدُنُ وَلَا يُعْدُنُ وَلَا يَعْدُنُ وَلِي اللَّهِ وَلَا يَعْدُنُ وَلَا يَعْدُنُ وَلَا يَعْدُنُ وَلِي اللَّهُ وَلَا يَعْدُنُ وَلَا يَعْدُنُ وَلَا يُعْدُنُ وَلِي اللَّهُ وَلَا يَعْدُنُ وَلَا يَعْدُنُ وَلِي اللَّهِ وَلَا يَعْدُنُ وَلَا يَعْدُنُ وَلِي اللَّهِ وَلَا يَعْدُنُ وَلَا يَعْدُنُ وَلَا يَعْدُنُ وَلَا يَعْدُنُ وَلَا يَعْدُنُ وَلِي اللَّهِ لَا عَلَا يُعْدُنُ وَلَا يُعْدُنُ وَلَا يُعْدُنُ وَلِي اللَّهُ عَلَيْ وَلِي اللَّهِ لَذِي اللَّهُ مِنْ وَلَا يُعْدُنُ وَلَا يُعْمُ وَاللَّهُ وَلَا يُعْدُنُ وَلَا يُعْدُنُ وَاللَّهُ وَلِي اللَّهُ عِلْمُ وَاللَّهُ وَلَا يُعْمُ وَاللَّهُ وَلَا يُعْدُنُ وَاللَّهُ وَلَا يُعْدُنُ وَاللَّهُ عِلْمُ وَاللَّهُ عِلْمُ وَاللَّهُ عِلْمُ وَاللَّهُ وَلَا يُعْلِي مُ اللَّهُ عِلْمُ وَاللّهِ عِلْمُ وَاللَّهِ عِلْمُ اللَّهِ عِلْمُ عِلْمُ وَاللَّهِ عِلْمُ لِنَا لِمُعْلِقُ اللَّهِ عِلْمُ اللَّهِ عِلْمُ اللَّهِ عِلْمُ عِلْ

.٣٣. وَمَنْ دَخَلَ دَارَ ٱلْحَرْبِ قَارِسًا فَنَغِنَى فَرَسُعُ ٱسْتَحَقَّى سَهْمَ وَمَنْ دَخَلَ رَاجِلَا فَلَشَرَى فَرَسًا إِسْتَحَقَّى سَهْمَ رَاجِلِهُ فَرِسٍ وَمَنْ دَخَلَ رَاجِلَا فَلَشْتَرَى فَرَسًا إِسْتَحَقَّى سَهْمَ رَاجِلِهُ فَرِسٍ وَمَنْ دَخَلَ رَاجِلَا فَلَشْتَرَى فَرَسًا إِسْتَحَقَّى سَهْمَ رَاجِلِهُ فَرِسٍ وَمَنْ دَخَلَ رَاجِلَا فَلَا أَمْرَأَةٍ وَلاَ ذِمِينِ وَلاَ صَبِي وَلَكِنَّ دَهِمْ عَلَى حَسْبِهَا يَرَى ٱلْاَمَامُ هُ الْاَمَامُ هُ الْمَامُ هُ الْمَامُ هُ الْاَمَامُ هُ الْمَامُ هُ الْمُ الْمِنْ الْمَامُ هُ الْمُ الْمُنْ الْمَامُ هُ الْمَامُ هُ الْمَامُ هُ الْمُنْ الْمُنْ الْمَامُ هُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمَامُ هُ الْمِنْ الْمَامُ هُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمَامُ هُ الْمُنْ الْمِنْ الْمُنْ الْمِنْ الْمُنْ الْمُلْمُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْمُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ ال

٣٠٠. وَأَمَّا ٱلْخُمُسُ فَيُقْسَمُ عَلَى تَلَقَّةٍ أَسْهَمِ الْبَتَامَى سَهْمَ وَسَهْمَ الْمَسَاكِينِ وَسَهْمَ الْآبْنَاءُ ٱلسَّبِيلِ يَدْخُلُ فُقَرَاءُ ذَوِى وَسَهْمَ الْمُسَاكِينِ وَسَهْمَ الْآبْنَاءُ ٱلسَّبِيلِ يَدْخُلُ فُقَرَاءُ ذَوِى الْقُرْقَى فِيهِمْ وَيُقَدِّمُونَ وَلَا يُدْفَعُ إِلَى أَعْنِياءِهِمْ شَيْءً وَأَمَّا ذِكُرُ اللَّهُ تَعَالَى فِي الْخُمُسِ فَانَمَا هُوَ الْآفَتِتَاجِ الْلَكَلَامِ تَمَرُّكًا بِالسَّمِعِ اللَّهُ تَعَالَى فِي الْخُمُسِ فَانَمَا هُو الْآفَتِتَاجِ الْلَكَلَامِ تَمَرُّكًا بِالسَّمِعِ وَسَهْمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَقَطَ بِمَوْتِهِ كَمَا سَقَطَ وَسَهْمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَقَطَ بِمَوْتِهِ كَمَا سَقَطَ وَسَهْمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَقَطَ بِمَوْتِهِ كَمَا سَقَطَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْمُقَامِ فَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ وَلَالْمُ فَا اللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَالْمَا فَا عَلَيْهُ وَالْمُ عَلَيْهُ وَالْمُ لَا اللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَال

.٣٥. وَإِذَا نَخَلَ ٱلْوَاحِدُ وَٱلْإِتْنَانِ دَارَ ٱلْخُرْبِ مُغِيرِينَ بِغَيْمَ اثْنِ ٱلْأَمَامِ فَأَخَذُوا شَيْاءَ لَمْ يُخْمَسْ وَإِذَا دَخَلَ جَمَاعَةً لَهَا اثْنِ ٱلْأَمَامِ فَأَخَذُوا شَيْاءَ خُمِّسَ وَإِنْ لَمْ يَأْذَنْ لَهُمُ ٱلْإَمَامُ هَا مَنْعَةً فَأَخَذُوا شَيْاءً خُمِّسَ وَإِنْ لَمْ يَأْذَنْ لَهُمُ ٱلْإَمَامُ هَا

٣١٠. وَإِذَا دَخَلَ ٱلْمُسْلِمُ دَارَ ٱلْحُرْبِ تَاجِرًا لَا يَتُحَلَّ لَهُ أَنْ يَتَعَرَّضَ بِشَيْءٍ مِنْ أَمْوَالِهِمْ وَلَا مِنْ دِمَاءِهِمْ وَإِنْ غَدَرَ بِهِمْ فَأَخَذَ يَتَعَرَّضَ بِشَيْءٍ مِنْ أَمْوَالِهِمْ وَلَا مِنْ دِمَاءِهِمْ وَإِنْ غَدَرَ بِهِمْ فَأَخَذَ شَيْاءٍ وَخَرَجَ بِعِ مَلَكَهُ مَلْكًا مَحْضُورًا وَيُؤْمَمُ أَنْ يَتَصَدَّقَ بِعِهِ

٣٧. وَإِذَا دَخَلَ ٱلْحَرْقِي الْيَنَا مُسْتَأْمِنًا لَمْ يُمْكِنْ أَنَ يُقِيمَ فِي دَارِنَا سَنَةً وَيَقُولُ لَـهُ ٱلْإَمَامُ إِنْ أَقَمْ سَتَ تَمَامَ ٱلسَّنَةِ وَضِعَتْ عَلَيْكَ ٱلْجِنْزِيَةُ وَإِنْ أَقَامَ أُخِذَتْ مِنْهُ ٱلْجِنْزِيَةُ وَصَارَ ذِمِّيَا لَمْ يُتْرَكُ عَلَيْكَ ٱلْجِنْزِيَةُ وَصَارَ ذِمِّيًا لَمْ يُتْرَكُ وَدِيعَةً أَنْ يَرْجِعَ إِلَى دَارِ ٱلْحَرْبِ وَإِنْ عَادَ إِلَى دَارِ ٱلْحَرْبِ وَإِنْ عَادَ إِلَى دَارِ ٱلْحَرْبِ وَإِنْ عَادَ إِلَى دَارِ ٱلْحَرْبِ وَتَرَكَ وَدِيعَةً عَنْدَ مُسْلِمِ أَوْ ذِمِّتِي أَوْ دَيْنًا فِي ذِمِّتِهِمْ فَقَدْ صَارَ دَمُهُ مُباحًا عِنْدَ مُسْلِمٍ أَوْ ذِمِّتِي أَوْ دَيْنًا فِي ذِمِّتِهِمْ فَقَدْ صَارَ دَمُهُ مُباحًا بِالْعَوْدِ وَمَا فِي دَارِ ٱلْإِسْلَامِ مِنْ مَالِعِ عَلَى خَطَمِ فَإِنْ أُسِرَ أَوْ فَيْلَ سَقَطَتْ دُيْدِونُهُ وَمَا فِي دَارِ ٱلْإِسْلَامِ مِنْ مَالِعِ عَلَى خَطَمٍ فَإِنْ أُسِرَ أَوْ فَيْلِكُ سَقَطَتْ دُيْدُونُهُ وَمَا فِي دَارِ ٱلْإِسْلَامِ مِنْ مَالِعِ عَلَى خَطَمٍ فَإِنْ أُسِرَ أَوْ فَيْلِكُ سَقَطَتْ دُيْدُونُهُ وَمَا فِي دَارِ ٱلْإِسْلَامِ مِنْ مَالِعِ عَلَى خَطَمٍ فَإِنْ أُسِرَ أَوْ فَيْلِكُ سَقَطَتْ دُيْدُونُهُ وَمَا فِي دَارِ ٱلْأَسْرَاقِ ٱللْسَالِمِ مِنْ مَالِعِ عَلَى خَطَمٍ فَإِنْ أُسَلَى عَلَى خَطَرِ فَا أَنْ مُسْلِمِ عَلَى خُولُونُ وَمَا فِي دَارِ ٱلْإِسْلَامِ مِنْ مَالِعِ عَلَى خَطَمِ فَإِنْ أُومِ لَا عَلَى خُولِي عَلَى خُولِي عَلَى خُولُوا وَمَا أَوْحَدَفَ عَلَيْدِ عِلَى خُولِي عَلَى خُولُوا وَمَا أَوْمَ فَيَالِهُ عَلَى خُولُوا وَمَا أَلَى اللّهِ عَلَى خُولُوا وَمَا أَنْ الْعَلَى خُولُوا وَلَا اللّهُ عَلَى خُولُوا وَمَا أَنْ الْعِلْمُ عَلَى اللّهُ عَلَى خُولُوا وَمَا أَلْمُ لِهُ فَيْ الْعَلَامِ وَلَا عَلَى خُولُوا وَلَا اللّهُ عَلَى خُولُوا وَلَا اللّهُ عَلَى خُولُوا وَلَا اللّهُ عَلَى خُولُوا وَلَا عَلَيْكُولُ لِي فَلَا عَلَى خُولُوا وَلَا عَلَالِهُ عَلَى خُولُوا عَلَى اللّهُ عَلَى خُولُوا وَلَالْمُ لَالِهُ عَلَى خُولُولُولُولُولُولُ لَا إِلْمُلْكُولُولُولُ لَا لَاللّهُ عَلَى خُولُولُ لَلْمُ لَا عَا

ٱلْمُسْلِمُونَ مِنْ أَمْوَالِ أَهْلِ ٱلْحَرْبِ بِغَيْرَ قِتَالٍ يُصْرَفُ فِي مَصَالِحِ ٱلْمُسْلِمِينَ كَمَا يُصْرَفُ ٱلْخِرَاجِهِ

.٣٩. وَكُكُلُّ أَرْضٍ أَسْلَمَ أَهْلُهَا أَوْ فَتِكَتْ عَنْوَةً وَقُسِبَتْ بَيْنَ الْعَالِمِينَ فَيْكَ أَرْضٍ أَسْلَمَ أَهْلُهَا أَوْ فَتِكَتْ عَنْوَةً وَأُقِرَّ أَهْلُهَا الْعَالِمِينَ فَقِيَ أَرْضُ ٱلْعُشْمِ وَكُلُّ أَرْدٍ فَتِكَتْ عَنْوَةً وَأُقِرَّ أَهْلُهَا عَلَيْهَا فَهِي أَرْضُ خِرَاجِهُ

جَدَ وَمَنْ أَحْيَا أَرْضًا مَوَاتًا فَهِيَ عِنْدَ أَبِي يُوسُفَ رَحِمَهُ ٱللّهُ مُعْتَبَرَةً بِحَيْزِهَا وَإِنْ كَانَتْ مِنْ حَيِّزِ أَرْضِ أَرْضِ ٱلْعُشْرِ أَرْضِ ٱلْعُشْرِ أَرْضِ ٱلْعُشْرِ أَرْضِ ٱلْعُشْرِ

فَهِيَ عُشْرِيَّةً وَٱلْبَصْرَةُ عِنْدَهُ عُشْرِيَّةً بِإِجْمَاعِ ٱلْصَّحَابَةِ رَضِيَ الله عَنْهُمْ

.١٩. وَقَالَ نَحَمَّدُ رَحِمَهُ ٱللَّهُ إِنْ أَحْيَاهَا بِبِينُّ حَفَرَهَا أَوْ عَيْنٍ أَسْتَخْرَجَهَا أَوْ بِمَا وَجُلِيةٍ وَٱلْفُرَاتِ وَٱلْأَنْهَارِ ٱلْعِظَامِ ٱلَّتِسَى لا يَمْلِكُهَا أَحَدُ فَهِيَ عُشْرِيَّةٌ وَإِنْ أَحْيَاهَا بِمَاءُ ٱلْأَنْهَارِ ٱلَّتِي أَخْتَقَرَهَا ٱلْأَعَاجِمُ مَثَلَ نَهْم ٱلْمَلِكِ وَنَهْم يَنْوَجِرْدَ فَهِيَ خِرَاجِيَّةُ ١٠ .٤٦. وَٱلْخَرَاجُ ٱلَّذِي وَضَعَهُ عُمَرٌ رَضِيَ ٱللَّهُ عَنْهُ عَلَى ٱلسَّوَاد مِنْ كُلِّ جَرِيبٍ يَسْلُغُهُ ٱلْمَاءُ قَفِينَرْ هَاشِمِيٌّ وَهُوَ ٱلصَّاءُ وَدِرْهَـمَّ وَمِنْ جَرِبِ ٱلرَّطْبَةِ خَمْسَةُ دَرَاهِم وَمِنْ جَرِيبِ ٱلْكَرْمِ ٱلْمُتَّصِلِ وَٱلنَّخُلِ ٱلْمُتَّصِلِ عَشْرَةُ دَرَاهِم وَمَا سِوَى ذَلِكَ مِنَ ٱلْأَصْنَافِ يُوضَعُ عَلَيْهَا بِحَسْبِ ٱلطَّاقَةِ وَإِنْ لَمْ تَطُفٌ نَقَصَدُ ٱلْإَمَامُ الْمَامُ .٢٣. وَإِنْ غَلَبَ عَلَى أَرْضِ ٱلْخُرَاجِ ٱلْمَاءُ وَٱنْقَطَعَ عَنْهَا وَأَصْطَلَمَ ٱلزَّرْعَ آفَةً فَلَا خَراجَ عَلَيْهُمْ وَإِنْ عَطَّلَهَا صَاحِبُهَا فَعَلَيْدِ ٱلْخِرَاجِيَ .٢٠٠ وَمَنْ أَسْلَمَ مِنْ أَهْلِ ٱلْخِرَاجِ أَخِذَ مِنْـ \* ٱلْخِرَاجُ عَلَى

حَالِدِهِ

هُ الْخَرَاجِ مِنَ الْخَرَاجُ وَلَا عُشْرَى الْمُسْلِمُ أَرْضَ الْآخِرَاجِ مِنَ الْذِمِيِّ وَيُوخَذُ مِنْدُ الْخِرَاجُ وَلَا عُشْرَ فِي الْخَارِجِ مِنْ أَرْضِ الْخِرَاجِ بَيْ وَيُوخَذُ مِنْدُ الْخِرَاجُ وَلَا عُشْرَ فِي الْخَارِجِ مِنْ أَرْضِ الْخِرَاجِ بَيْ وَيُوخَذُ مِنْدُ الْخِرَاجِ بَيْ وَالْصَلْحِ وَلَا عَلَيْ مَرْبَيْنِ حِزْيَةٌ تُوضَّعُ بِالْتَرَاضِي وَالْصَلْحِ وَتُقَدِّرُ بِحَسْبِ مَا يَقَعْ عَلَيْهِ الْإِيّفَاقُ هُ

٣٠٠. وَٱلْجِنْدِيَةُ يَبْتَدَاءُ ٱلْإِمَامُ وَضْعَهَا إِذَا عَلَبَ ٱلْإَمَامُ عَلَى الْكُفَّارِ وَٱقْتَرَّهُمْ عَلَى أَمْلَاكِهِمْ فَيَضَعُ عَلَى ٱلْغَنِيِّ ٱلظَّاهِمِ ٱلْغِنَا فِي كُلِّ سَنَةِ نَمَاذِيَةً وَأَرْبَعِينَ دِرْهَمًا وَيَأْخُذُ مِنْهُ فِي كُلِّ شَهْمٍ أَرْبَعَةً كُلِّ سَنَةٍ نَمَاذِيَةً وَأَرْبَعِينَ دِرْهَمًا وَيَأْخُذُ مِنْهُ فِي كُلِّ شَهْمٍ أَرْبَعَةً وَلَا اللَّهَا أَرْبَعَةً عَشْمِينَ دِرْهَمًا فِي كُلِّ شَهْمٍ دَرَاهِمٍ وَعَلَى مُتَوسَّطِ ٱلْمُعْتَمِلُ آرْبَعَة عَشْمِينَ دِرْهَمًا فِي كُلِّ شَهْمِ دُرْهَمَا فِي كُلِّ شَهْمِ دُرْهَمَا فِي كُلِّ شَهْمِ وَمُعَلَى الْفَقِيمِ ٱلْمُعْتَمِلُ آنِنَى عَشَمَ دِرْهَمًا فِي كُلِّ شَهْمِ وَرُهَمَا فِي كُلِّ شَهْمِ وَمُنَى الْفَقِيمِ ٱلْمُعْتَمِلُ آنْنَى عَشَمَ دِرْهَمًا فِي كُلِّ شَهْمِ وَمُنَى الْفَقِيمِ اللْمُعْتَمِلُ آنْنَى عَشَمَ دِرْهَمًا فِي كُلِّ شَهْمِ وَمُنَى الْفَقِيمِ الْمُعْتَمِلُ آنْنَى عَشَمَ دِرْهَمًا فِي كُلِّ شَهْمِ وَمُنَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْمُعْتَمِلُ آنْنَى عَشَمَ دِرْهَمًا فِي كُلِّ شَهْمِ وَمُنَا فِي اللَّهُ عَلَى الْفَقِيمِ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ الْفَعْمِ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْكُ لُولُولُولُولُولُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْكُولُ اللْمُعْتَمِ اللْهُ عَلَى اللْهُ عَلَى اللْهُ عَلَى اللْهُ عَلَى الْعَلَيْمِ اللْهُ عَلَى اللْهُ عَلَمَ اللْهُ عَلَى الْهُ عَلَى اللْهُ عَلَى الْمُ عَلَى اللْهُ عَلَى الْهُ عَلَى الْمُعْلَى الْمُعْلِ

.٠٠٠. وَنُوضَعُ ٱلْجِنْرِيَــ للهُ عَــ لَى أَصْلِ ٱلْكِتَابِ وَعَلَى ٱلْهَجُوسِــيّ

وَعَبَدَةِ ٱلْأُوْنَانِ مِنَ ٱلْعَجَمِ وَلَا تُوضَعُ عَلَى عَبَدَةِ ٱلْأُوْنَانِ مِنَ الْعَرَبِ وَلَا الْمُراتَدِينَ ه

. ٢٩. وَلاَ حِنْيَنَةَ عَلَى آمْسَرَأَةٍ وَلاَ صَبِيِّ وَلاَ زَمِنِ وَلاَ أَعْمَى وَلاَ فَعِيرٍ عَيْسَ وَلاَ أَعْمَى وَلاَ فَعِيرٍ عَيْسَ مُعْتَمِلٍ وَلاَ عَلَى ٱلرُّهْمَانِ ٱلَّذِيبَى لاَ يُتَحَالِطُونَ أَلْسَيْسَاسَ هُ السَّنَاسَ هُ

.٥٠. وَمَنْ أَسْلَمَ وَعَلَيْدِ حِنْرِيَةٌ سَقَطَتْ عَنْدُ ١٠

اه. وَإِن ٱجْتَمَعَ حَوْلَان عَلَيْهِ تَدَاخَلَتِ ٱلْجِوْيَتَان اللهِ

٥١٠. وَلاَ يَاجُوزُ إِحْدَاثُ بِيعَةٍ وَلاَ كَنِيسَةٍ فِي دَارِ ٱلْإِسْلَام

وَإِذَا ٱنْهَدَمَتِ ٱلْكَنَايِسُ وَٱلْبِيعُ ٱلْقَدِيمَةُ أَعَادُوهَا ١٠ وَإِذَا

٥٣٠. وَيُوْخَـنُ أَهْلُ ٱلدِّمَّةِ بِٱلتَّمَيُّرِ عَن ٱلْمُسْلِمِينَ فِي زِيِيِّهِمْ

وَمَرَاكِبِهِمْ وَسُرُوحِيْمٌ وَفَلَانِسِيِمْ وَلَا يَمْكَبُونَ ٱلْخَيْلَ وَلَا يَخْمِلُونَ ٱلسَّلَاءَ ۞

.٥۴. وَمَنِ ٱمْتَنَعَ مِنْ أَدَاءُ ٱلْجَنْرِيةِ أَوْ قَتَلَ مُسْلِمًا أَوْ سَبّ

الْنَبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْ زَنَى بِهُسْلِمَةٍ لَمْ يَنْتَقِضْ عَهْدُهُ وَلاَ يَنْتَقِضُ الْعَهْدُ إِلَّا إِنْ يَلْحَقْ بِدَارِ الْاَحَرْبِ أَوْ يَغْلِبُوا عَلَى مَوْضَع فَيُحَارِبُونَاهُ

هه. وَإِذَا الْرَتَدَ الْمُسْلِمُ مِنَ الْإِسْلَامِ عُرِضَ عَلَيْهِ الْإِسْلَامُ وَإِنْ كَانَتْ لَهُ شُبْهَةً كُشِفَ لَهُ وَيُحْبَسُ تَلَاتَهُ أَيَّامٍ وَإِنْ كَانَتْ لَهُ شُبْهَةً كُشِفَ لَهُ وَيُحْبَسُ تَلَاتَهُ أَيَّامٍ وَإِنْ أَلْسَلَامٍ عَلَيْهِ كَرُهَ لَهُ أَسْلَمَ وَإِلَّا قُتِلَ فَإِن قَتَلَهُ فَاتِلْ قَبْلَ عَرْضِ الْإِسْلَامِ عَلَيْهِ كَرُهَ لَهُ أَسْلَمَ وَإِلَّا قُتِلَ فَإِن قَتَلَهُ فَاتِلْ قَبْلَ عَرْضِ الْإِسْلَامِ عَلَيْهِ كَرُهَ لَهُ فَلِكَ وَلاَ شَيْء عَلَى الْقَاتِلِ فَي فَلِكَ وَلاَ شَيْء عَلَى الْقَاتِلِ فَي

٥٦٠. وَأَمَّا آَمْرَأَةُ إِذَا آَرْتَدَّتْ فَلَا تُقْتَلُ وَلَكِنَّ تُحْبَسُ حَتَّى تُنْسَلِمَ هُ

٥٠٠. وَيَنُرُولُ مَلْكُ ٱلْمُرْتِدِّ عَنْ أَمْوَالِدِ بِرِدَّتِدِ فَإِنْ أَسْلَمَ عَادَتْ عَلَى مَالِكِ بِرِدَّتِدِ فَإِنْ أَسْلَمَ عَادَتْ عَلَى حَالِهَا هِ

٥٨. وَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ عَلَى رِدَّتِهِ ٱلْنَقَلَ مَا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالِ مَا الْكَنَسَبَهُ فِي حَالِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ وَرَتَتِهِ ٱللهُ سُلِمِينَ وَكَانَ مَا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالِ رِدَّتِهِ فَيْاءً اللهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ اللهُ اللهُ

به. وَإِنْ لَحَقَ بِدَارِ ٱلْحَرْبِ مُرْتِدًا نَحَكَمَ ٱلْحَاكِمُ بِلَحَاقِمِ عَتَقَ مُدَبَّرُوهُ وَأُمَّهَاتُ أُولَادِهِ وَحَلَّتُ ٱلدُّيُونُ ٱلَّتِي عَلَيْهِ وَنَقَلَ مَا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالِ ٱلْإِسْلَامِ إِلَى وَرَنَتِهِ ٱلْمُسْلِمِينَ وَتُنقَّضَى مَا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالِ ٱلْإِسْلَامِ مِمَّا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالِ ٱلْإِسْلَامِ مِمَّا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالِ الْإِسْلَامِ وَمَا لَزَمَهُ مِنَ ٱلدُّيُونِ فِي حَالِ رِدِّنِهِ مِمَّا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالِ وَتَنِهِ مَا الْكَنْسَبَهُ فِي حَالٍ وَلَا يَعْمَلُومُ وَمَا لَزَمَهُ مِنَ ٱلدُّيُونِ فِي حَالٍ رِدِّنِهِ مِمَّا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالٍ وَتَنِهِ مِمَّا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالٍ وَدَنِهِ مِمَّا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالًا وَدِينِهِ مِمَّا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالًا وَدِينِهِ مِمَّا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالًا وَدِينِهِ مِمَّا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالًا وَدَيْهِ مِمَّا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالًا وَدِينِهِ مِمَّا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالًا وَدَيْهِ مِنَ ٱلدُّيْونِ فِي حَالًا وَدِينِهِ مِمَّا ٱكْتَسَبَهُ فِي حَالًا وَدِينِهِ فِي حَالًا وَدَيْدِهِ هِ حَالًا وَدَيْدِهُ فِي خَالًا وَدَيْدِهِ هِ حَالًا وَدَيْدِهُ هِ حَالًا وَدَيْدِهِ هِ كَالًا وَدَيْدِهِ هُ إِلْمِالِهُ وَمَا لِوَالْمَالَةِ وَلَا وَرَقَالِهُ اللّهُ اللّهُ الْمُنْ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَالْمُ اللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَا لِللللْمُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَا لِللللّهُ وَاللّهُ وَلَا لِللللّهُ وَلَا الللّهُ وَلَا لَوْلَالِهُ وَلَا لَيْنِونِ فِي اللللّهُ وَاللّهُ وَلِيْ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَا لِلللللللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَاللّهُ وَاللّهُ وَالْمُوالِمُ وَاللّهُ وَا

.١٠. وَمَا بَاعَهُ أَوْ اشْتَرَاهُ أَوْ تَصَرَّفَ فِيهِ مِنْ أَمْوَالِهِ فِي حَالِ رِدِّتِهِ مَوْفُوفَ فَإِنْ أَسْلَمَ صَحَّتْ عَقُودُهُ وَإِنْ مَاتَ أَوْ فَتِلَ أَوْ لَيْلَ أَوْ لَيْكِ مَوْفُوفَ فَإِنْ مَاتَ أَوْ فَتِلَ أَوْ فَتِلَ أَوْ لَيْكِ مَوْفُوفَ فَإِنْ مَاتَ عَقُودُهُ عِنْدَ أَبِي حَنِيفَةٍ وَإِنْ عَادَ لَحِقَ بِدَارِ ٱلْاَحْرُبِ بَطَلَمَتْ عَقُودُهُ عِنْدَ أَبِي حَنِيفَةٍ وَإِنْ عَادَ الْحَقْ بِدَارِ ٱلْاَحْرُبِ بَطَلَمَتْ عَقُودُهُ عِنْدَ أَبِي حَنِيفَةٍ وَإِنْ عَادَ الْمُرْتَدُ لَنَّ بَعْدَ ٱلْحَكْمِ بِلَحَاقِةِ إِلَى دَارِ ٱلْاِسْلَامِ مُسْلِمًا فَمَا وَجَدَهُ الْمُرْتَدُ لَنَّ بَعْدَ ٱلْحَكْمِ بِلَحَاقِةِ إِلَى دَارِ ٱلْاِسْلَامِ مُسْلِمًا فَمَا وَجَدَهُ فِي يَدِ وَرَنَتِهِ مِنْ مَالِةٍ بِعَيْنِةٍ أَخَذَهُ وَٱلْمُرْتِدَةُ إِلَىٰ الْمَرْتِدَةُ إِلَىٰ اللّهُ لِعَيْنِةٍ أَخَذَهُ وَٱلْمُرْتِدَةُ إِلَىٰ اللّهُ لِعَيْنِهِ مَالِهَا فِي حَالٍ رِدِّتِهَا جَازَ تَصَرُّفَهَا شَ

١١٠. وَنَصَارَى بِنِي تَغْلَبِ يُؤْخَذُ مِنْ أَمْوَالِهِمْ ضِعْفُ مَا

١١٠. وَإِذَا يَغْلِبُ قَوْمٌ مِنَ ٱلْمُسْلِمِينَ عَلَى بَلَدٍ وَخَرَجُوا عَنْ طَاعَةٍ أَلاَمَامُ دَعَاهُمْ إِلَى ٱلْعَوْدِ إِلَى ٱلْجَمَاعَةِ وَكَشَفَ شُبْهَتَهُمْ وَلاَ يَبْدَءُهُمْ بِٱلْقِتَالِ حَتَّى يَبْدَوُهُ فَإِنْ بَدَأُو قَاتَلُهُمْ حَتَّى يُغَرِّقَ وَلاَ يَبْدَءُهُمْ بِٱلْقِتَالِ حَتَّى يَبْدَوُهُ فَإِنْ بَدَأُو قَاتَلُهُمْ حَتَّى يُغَرِّقَ حَمْعَهُم وَالْنَبْعَ مَوْلِيهِمْ وَإِنْ كَانَتْ لَهُمْ فِيَّةٌ أَجْهَنَز عَلَى جَرِدِ حِهِمْ وَٱلنَّبَعَ مُولِيهِمْ وَإِنْ لَمْ تَكُنْ لَهُمْ فِيَّةٌ لَمْ يَجْهَنْ عَلَى جَرِيدِ حِهِمْ وَالنَّبَعَ مُولِيهِمْ وَإِنْ لَمْ تَكُنْ لَهُمْ فِيَّةٌ لَمْ يَجْهَنْ عَلَى جَرِيدِ عِهِمْ وَإِنْ لَهُمْ فَيْ قَلْمُ لَهُمْ فَرِيّةً وَلاَ يَغْنَمُ لَهُمْ فَرِيّةً وَلَا يَغْنَمُ لَهُمْ فَرِيّةً وَلاَ يَغْنَمُ لَهُمْ فَرِيّةً وَلَا يَغْنَمُ لَهُمْ

.٣٠. وَلاَ بَأْسَ أَنْ نَقَاتَلُوا بِسِلَحِهِمْ إِنِ أَحْتَاجَ ٱلْهُسْلِهُونَ النَّهُ الْهُسْلِهُونَ النَّهُ ال

.٣٢. وَيَحْبِسُ ٱلْإِمَامُ أَمْوَالَهُمْ وَلا يَرُدُّهَا عَلَيْهِمْ وَلا يَعْسِمُهَا حَلَيْهِمْ وَلا يَعْسِمُهَا حَتَّى يَتُوبُوا وَيَرَدُّهَا عَلَيْهِمْ هِ

مِنَ ٱلْجِرَاجِ وَٱلْعُشْرِ لَمْ يُؤْخَذُهُ ٱلْإِمَامُ ثَانِيبًا فَإِنْ كَانُوا صَرَّفُوهُ مِنَ ٱلْجِرَاجِ وَٱلْعُشْرِ لَمْ يُؤْخَذُهُ ٱلْإِمَامُ ثَانِيبًا فَإِنْ كَانُوا صَرَّفُوهُ فِي حَقِّمِ فِي حَقِّمِ مَنْهُ وَإِنْ لَمْ يَكُونُوا صَرَّفُوهُ فِي حَقِّمِ وَيَنْ لَمْ يَكُونُوا صَرَّفُوهُ فِي حَقِّمِ أَنْتَى أَللَهُ تَعَالَى اللهِ تَعَالَى اللهِ عَالَى اللهِ عَالَى اللهِ عَالَى اللهِ تَعَالَى اللهِ عَالَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَالَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَهُ عَلَى اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَهُ عَلَهُ عَلَهُ عَلَهُ عَلَهُ عَلَهُ عَلَهُ عَلَهُ عَلَهُ عَالِيْ اللهِ عَلَهُ عَلَى اللهِ عَلَهُ عَا عَلَهُ عَالْهُ عَلَهُ ع

## مِنْ كِنتَابِ ذَخِيرَةِ ٱلْمُلُوكِ لِـسَيِّدِ عَـلِتِي ٱلْهَمَدَانِدي فُتِسَ سِرُّهُ

هَذِهِ هِمَى ٱلشَّمَرَايِطُ ٱلَّتِي كَتَبَهَا عُمَرَ رَضِيَ ٱللَّهُ عَنْهُ فِي وَصِيَّتِهِ فِي حَقِّ أَهْلِ ٱلْذِمَّةِ حَتَّى أَبَاحَ دَمُهُمْ وَمَالُهُمْ إِذَا أَخْلَفُوهَاهُ

أَلْأَوْلُ أَنْ لَا يُبَحْدِنُوا بِيعَةً وَلَا كَنِيسَةً فِي دَارِ آلاسُلَمه

الثَّانِيُّ أَنْ لَا يُجَدِّدُوا مَا ٱنْهَدَمَ ﴿

ٱلْفَالِثُ أَنْ لاَ يَمْنَعُوا ٱلْمُسَافِرِينَ مِنَ ٱلْمُسْلِمِينَ أَنْ لاَ بُنَـَـٰلِهِ فَي الْمُسْلِمِينَ أَنْ لاَ بُنَـَـٰلِهِ فيهَاهِ

الرَّابِعُ أَنْ لَا يُقْصِرُوا إِفِي ضِيَافَةِ ٱلْمُسْلِمِينَ إِلَى ثَلَمَةِ الْمُسْلِمِينَ إِلَى ثَلَمَةِ أَنَّ المَّامِ

الْخَامِسُ أَنْ لَا يَتَجَسُّوا أَحْوَالَ ٱلْمُسْلِمِينَ وَيُخْمِرُوا إِلَى
 أَصْلِ ٱللَّهُ عُره

السَّادِسُ أَنْ لاَ يَهْنَعُوا مَنْ يُرِيدُ ٱلْإِسْلَامَ مِنْ أَقَارِبِهِم هُ

السَّابِعُ أَنْ يَخْتَرِمُوا ٱلْمُسْلِمِينَ ﴿

الثَّامِنُ أَنْ يَتْرُكُوا مَجَالَسَهُمْ إِلَى أَهْلِ ٱلْإِسْلَامِ إِذَا حَضَرُوا وَهُمْرِ مَجَالَسُهُمْ هُو وَهُمْرِ مَجَالَسُهُمْرِهُ

التَّاسِعُ أَنْ لاَ يَتَشَبَّهُوا فِي لِبَاسِهِمْ وَزِينَتِهِمْ هُ التَّاسِعُ أَنْ لاَ يَتَسَبُّوا بِالسَّهَاء ٱلْمُسْلمِينَ هُ

التَحادِيَ عَشَرَ أَنْ لاَ يَرْكَبُوا عَلَى فَرَسٍ مُسَرَّج

وَمُلَجَّمِهِ

الثَّانِيَ عَشَرَ أَنْ لاَ يَخْمِلُوا ٱلْقِسَيِّ وَٱلسَّهَامَ وَٱلسُّيُوفَ وَأَمْشَالَ ذَلكَه

الثَّالِثَ عَشَرَ أَنْ لَا يَلْبِسُوا خَاتِمًا لَهُ فَصَّ أَوْ نَقْشُ هُ السَّرَابِعَ عَشَرَ أَنْ لَا يُبِيعُوا ٱلْخَمْرَ وَلَا يَشْرُبُوهَا عَلَانِيَةُ هُ السَّرَابِعَ عَشَرَ أَنْ يَتْرُكُوا إِلْبَاسَ أَهْلِ ٱلشِّرْكِ هِ الخَامِسَ عَشَرَ أَنْ يَتْرُكُوا إِلْبَاسَ أَهْلِ ٱلشِّرْكِ هِ

السَّابِعَ عَشَرَ أَنْ لاَ يَبِيعُوا ٱلدَّارَ وَمَسَاكِنَ فِي حِوَارِ السَّابِعَ عَشَرَ أَنْ لاَ يَبِيعُوا ٱلدَّارَ وَمَسَاكِنَ فِي حِوَارِ السَّابِعَ عَشَرَ أَنْ لاَ يَبِيعُوا ٱلدَّارَ وَمَسَاكِنَ فِي حِوَارِ السَّابِعَ عَشَرَ أَنْ لاَ يَبِيعُوا ٱلدَّارَ وَمَسَاكِنَ فِي حِوَارِ السَّابِعَ عَشَرَ أَنْ لاَ يَبِيعُوا ٱلدَّارَ وَمَسَاكِنَ فِي حِوَارِ السَّابِعَ عَشَرَ أَنْ لاَ يَبِيعُوا ٱلدَّارَ وَمَسَاكِنَ فِي حِوارِ السَّابِعَ عَشَرَ أَنْ لاَ يَبِيعُوا اللَّالَةِ اللَّهُ اللهُ الله

الثَّامِنَ عَشَرَ أَنْ لاَ يَدْفِنُوا مَوَايِتَهُم قَرِيبًا عَنْ مَقَابِرِ الثَّامِنَ عَشَر أَنْ لاَ يَدْفِنُوا مَوَايِتَهُم قَرِيبًا عَنْ مَقَابِرِ النَّامُ سُلِمِينَ هُ

التَّاسِعَ عَشَرَ أَنْ لَا يَصِيحُوا عِنْدَ مُصِيبَتِهِم وَأَنْ لَا يَبْكُوا صِرَاحًا عِنْدَ مَوْتِ أَقَارِبِهِمْ ١

العَشْرُونَ أَنْ لاَ يَشْتُرُوا عَبِيدُا مُسْلِمِينَ اللهُ فَلَا دِيَةً لَمْ قَالَ فِي آخِرِ ٱلْوَصِيَّةِ فَإِنْ خَالَفُوا مِمَّا شَرَطُوهُ فَلاَ دِيَةً لَهُمْ وَقَدْ حَلَّ لِلْمُسْلِمِينَ دَمُهُمْ هُ

Posuit, collocavit, imposuit. رَضَعَ Conveniens, aptum, utile

fuit aliquid. VIII. أَعَفَّ Convenit, consensit, concordavit, conspiravit.

آنِعَاتُ Noin. act. Conj. VIII. Convenientia, concordia, consensus.

Stetil, constilit; it. suspensum mansit quid.

. Quod suspensum manet مَوْقُوفَ

رَّكُ Peperit mulier, procreavit, genuit vir.

أُوْلَاقً Pl. أَوْلَاقً Natus, filius, pro-

fuit, propinquus fuit; it. praefuit, vel simpliciter, vel eca,
vel cc غَلَى; administravit rexitque urbem praesectus, cca. II.
Tergum vertit capiens sugam.

Rex, princeps, dominus.

5

تَنَمَ Parentibus destitutus fuit puer. بَنَامَى , اَيْمَامُ Pupillus, بَنَامَى prillus, مَنَامَى orphanus.

.Mamus يَكْ

.وَجَبَ vid. بَجِبُ

אָנְיבְיְׁנְ. Nomen proprium plurium regum Persiae e dynastia Sassanidarum, qui inde ab ineunte Sec. III. p. C. n. usque ad medium VII. imperium Persicum tenuerunt.

Pars dextra, latus dextrum, tractus ad dextram; hinc pec.

praemisso أَأَ, regio quae ad dextram, i. e. ad meridiem est, Arabia australis (opposit.

عَامَ عُلَمُ quod vid.), nobis Iemen dicta.

أُوسَفُ Nomen propr. viri; Iosephus. De Abu - Iosepho vid. not. ad vers. lat. p. 4. Fut. I. Diruit. evertit, destruxit rem. VII. Corruit, collapsa est domus.

فَدَى Fut. I. Recte duxit.. IV. Attulit obtulitque donum.

قَشِمْ Liberalis, beneficus. وَشِمْ Nom. propr. viri, pec. abavi Mohammedis.

Ad Haschemum pertinens.

Nomen proprium urbis Iracae Persicae, Veterum Ecbatana; vid. libr. nostr. Handbuch der bibl. Alterthumsk. P.I. Vol. I. p. 282.

Qui Hamadanae est مَدَانَى Qui Hamadanae est natus; cognomen scriptoris cujusdam Arabici, Sejid Ali nomine, de quo vid. Praefat.

. Idolum أَوْثَان Pl. وَثَنْ

res, necesse fuit quid agere

vel pati, cc ب p, vel c عَلَى

p et c الله Verbi.

Necessarium, opus necessariae observationis.

رَجَنَ Fut. مُجِنَّ, مُجِنَّ Invenit, reperit.

Incitatiore gressu incessit camelus. IV. Admovere, adducere, adigere camelos.

رَفَع Posuit, collocavit, deposuit.

IV. Deposuit rem, servandam dedit.

وَدِيعَة Depositum, res quae alicui custodienda traditur.

آيْدَاع Nom. act. IV. Depositum.

ا كُرِتُ Haereditate accepit, haeres evasit.

Haeres. وَرَثَةٌ Pl. وَارِثُ

In medio fuit. V. Medius, mediocris evasit.

junctus ei fuit. VIII. وَصَلَّ Conjuncta fuit res rei, contiguus et continuus fuit.

مُتَّعِيلٌ Partic. VIII. Conjunctus,

II. Praecepit, commendavii. وَصَعَى Praeceptum, mandatum.

imulieres, caret suo Singulari, pro quo الْمَرْفَةُ usurpatur.

نَعْبَ Fut. O. Posuit, extulit elevavit, erectum constituit.

Pars, portio.

نَصَرَ Fut. O. Iuvit, defendit, vindicavit.

نَّصُرُةٌ Auxilium, defensio, victoria.

نَصْرَانَى et نَصْرَانَى Nazarethani, i. e. Christiani.

Profuit, usui fuit. IV. id.

نَعْقَ Fut. A. Interiit, periit.

أَفُنَ Largitus aut bene meritus fuit, donavitque plus quam deberet, ccap; it. totam assignavit dux militibus deditque reportatam praedam. II. Praedà aut munere donavit. V. Majorem cepit acquisitae praedae portionem prae sociis, co

نَقَشُ Pinxit, vel figuris tantum, vel etiam coloribus; it. variegavit, et ita elaboravit quid, sculpsit, scalpsit, caelavit.

يَّقُشُ Pictura, sculptura.

imminutus fuit, decrenicntum, detrimentum cepit, defecit; et transit. imminuit, detrimento affecit.

نَّعُضُ Dissolvit, rupit pactum, violavit foedus. VIII. Violatum est pactum.

. Dissolvendi actio نَفْض

Transportavit, deportavit.

نَهُرُ ٱلْمَلِكِ Pl. أَنْهَارُ Pl. أَنْهَارُ Pl. أَنْهَارُ

Fluvius regius, nomen canalis ex Euphrate in Tigridem exeuntis, haud procul a Cufah, urbe Iracae Babylonicae. Veteribus Νααρμάλχας, i. e. κοίς, et ἡ βασιλική διώρυξ, vid. ΜΑΝΝΕΚΤ Geogr. der Griech u. Römer. T. V. P.II. p. 342.

di, nomen canalis ex Euphrate derivatus, cui nomen a rege aliquo Persiae; vid. بَرُدُجِرُكُ.

ర

آفُولَاء , فَأُولَاء , فَاوُلَاء , فَا

Fut. I. Ingruit, invasit, iraliquem, cc عَلَى Cum, una cum; it. non obstante.

Dignitate, auctoritate polluit. IV. Potestatem alicujus rei concessit *Deus*; it. potestatem nactus est.

مَلُكُ Possedit, dominio tenuit, compos fuit.

مَالكُ Possessor.

Regina.

مُلْكُ Possessio, res quam quis possidet. Pl. آمُلاک

Possessus, servus.

مَّنَ Benevolus, benignus in alium fuit, benefecit.

قت Benignitas, donum.

مَنَعَ Fut. A. Recusavit, denegavit; it. prohibuit, arcuit, repulit. VIII. Id. et noluit, abstinuit, cc من

يَّ عَنْهُ Vis armata.

Nom. propr. regionis Arabiae australis in litore inter Oman et Aden.

آت *Fut. O.* Mortuus est. Mors. .Mortuns مَوَايِتْ Pl. مَاتِّيتْ

Terra deserta et vacua, quam nemo possidet, ant suo commaodo usurpat.

Opes, divitiae. آمَوَالُ Pl. مَالُ

.وَأَسَى .tid هَوْلَمَى

الله pro فَوَة et مَادَة Aqua.

آون Fut. I. Segregavit, discrevit, تأمييز Segregatio, distinctio.

نَبَذُ Pervenit ad eum, perlata fuit epistola, cc آن.

Propheta, praemisso Articulo نَبِيّ designatur eo nomine Mohammedes.

زَجَدُ Plur. Fut. verbi نَجُدُ Palma, palmetum.

تَدُّ Tut. I. Tugax fuit, aulugit comelus.

آتِلُ Fut. I. Descendit, diversatus fuit. H. Diversatus fui', pro diversorio usus est.

formae فَرُصُ عَلَى كَفَايَةٌ ... فَعَالَةٌ est tale statutum cui satisfit cum pars Muslimorum vice omnium illud implet. Oppositum est فَرُصُ عَلَى عَيْنِ statutum quod singuli Moslimi observare tenentur; cui nullus pro alio satisfacere potest. Vid. D'Ohsson Descript. Imp. Osman. T. I. p. 29. 30. vers. germ.

كَلُمُ II. Loquulus aut affatus fuit, ccap.

Oratio, loquela, sermo.

کَنَسَ Fut. I. In latibulum se recepit.

أَنْ يَسْنَعُ اللَّهِ Congregatus, synagoga, templum tam Iudaeorum quam Christiauorum.

J

آلَجُمْ II. Fraenavit, induit fraeno equum.

Fraenum seu locum ejus, et habena.

Fut. A. Assequatus fuit, pertigit, contigit; it. adjunxit se alicui, ccapet ب r.

آن Theca arcus.

Adhaesit. لَزِمَ et لَزَمَ

7

مَثْنَ Similis fuit. II. Assimilavit, aequiparavit alterum alteri.

Magi, qui ignem adorant.

مُجُوسِي Magus unus, qui aut quod ad Magos pertinet.

مَّنْجَنِيڤُ Pl. τοῦ مَجَانِڤُ ,مَجَانِيڤُ

Mάγγανον, machina bellica, qua jaciuntur saxa et moles.

Extendit, produxit; ti. suppetias venit, exercitum auxilio juvit.

Sú Auxilium, suppetiae.

Spalium temporis.

نَكُمْ Substitit, commoratus fuit.

مَدينَةٌ Urbs, civitas.

بَهُ Vir. مُرَّةٌ Vir. مَرُّةٌ Vir. مَرُّةً

اِمْرَةُ الْمَرْأَةُ Wulier.

Incessit, ambulavit. مَشَى

مَوَاشِي Pl. عَمَوَ آَسِي Quadrupedes, pec. oves et jumenta. Sedit, consedit.

Claudus, qui sedere cogitur, nec se loco movere potest.

Mensurae genus, continens قَفِيرٌ XII. صَعْعٌ, quod vide.

تَلْسَيْةُ Pl. عَلانس Pilens, mitra.

.Pons فَنَاطِمُ اللهِ Pl. فِنْعَثَمُ

Fut. O. Stetit, constitit, institit rei. IV. Constitit, commoratus fuit, perseveravit in re, intentus fuit rei, cc ب r.

Valor, pretium rei.

ک

بَمَ Magnus fuit,

سَمِّارٌ السَّلِيِّ Magnus, adultus.

آتَبَ Fut. O. Scripsit, conscripsit.

III. Scripsit domino servus certam pecuniae summam, qua redimere posset libertatem.

Particip. مُكَاتِبُ Qui libertatis suae sibi ipsi pretium inscripsit servus.

لَّ كَتَابٌ Liber, codex. كِتَابٌ Scriptura Sacra et Vet. et Novi Testamenti. Hinc مُوْلُ ٱلْكِتَابِ populus libri Moslimis sunt Iudaei et Christiani. Vid. Ed. Pocock ad Specim. Hist. Arab. p. 161 edit. sec.

آءَءُ Vitis, vinea.

َكُمِّ Fu!. A. Aversatus, detestatus fuit, fastidivit, abhorruit. وَكُرُة Invisus, ingratus, detestabilis fuit.

تَسَبِّ Fut. I. Quaestum fecit, lucratus fuit, acquisivit. VIII. id.

Detexit, revelavit, manifestavit; it. dubium solvit.

Fut. O. Clausit, it. semet كَفَّ rontinuit, abstinuit, cc عَنْ ret p.

abnegavit, oc ب; impius fuit. abnegavit, oc كَفَرَ Impius, qui Deum كُفَّارُ الْمُ كَافِرُ الْمُ كَافِرُ الْمُ عَلَيْمُ مَا مُعَالِمُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ الل

كَافِرٌ Pا. كُفُرٌ i. q. كَفُورٌ

كَنَى Fut. I. Satis fuit, suffecit ei; it. fuit ei pro alio, ejusque explevit vicem, ccap.

يَّفَايَةُ Nom. act. Verbi praeced.

Advenit, adventavit.

Priusquam. قَبْلَ أَنْ Ante. قَبْلَ

آفَرُ Fut. O. Occidit, interfecit. III. Pugnavit, certavit.

فَتَعَالَّ Nom. Act. Conj. III., et ipsa Pugna.

قَكْرَ Fut. I. Potuit, valuit, praevaluit, cc على r vel p. II. Possibilem fecit, disposuit paravitque; it. definivit, decrevit.

أندري et قُدُورِي Nom. propr. viri, vid. Praefat.

كَدُّسَ Purificavit, sanctificavit; it. sancto puroque benedixit.

Praecessit, praeivit. II. Praecedere fecit, praetulit, praehabuit.

Quievit, conquievit. IV. Stabilivit, firmavit, confirmavit.

تُرُبُ Propinquus illi, et prope il-

آقَارِيبُ Pl. آقَارِيبُ Propinquus; pec. cognatione vel affinitate.

َذُبُي Propinquitas, cognatio affinitasye.

َ نَوْو ٱلْقُرْبَى Cognati pec. Prophetae.

Divisit in partes rem, et partitus fuit inter alios.

قَسْمَةُ Partitio, et res dividenda.

Arcus. قَوْسٌ 100 قَوْدِسٌ Pl. توقَّ قَسِي

قصد Fut. I. Tetendit, contendit, petivit, pec. intentans necem.

تَصَر Fut. O. Defuit, impar fuit rei; it. diminuit, abbreviavit. IV. Continuit se, abstinuit a re cui tamen par esset, minus fecit quam potuit, cc عُن أَدُ

Procul distitit locus, longins abfuit.

Remotus, longe distans.

لَّ أَثْصَى Longius dissidens, remotus.

تَعْنَى Fut. I. Decrevit, determinavit; it. absolvit, finivit; it. praestitit rem debitam; solvit debitum creditori ccga.

آلان الكُوْمَاهُ آلان Iudex, qui jus dicit.

Fut. A. Secuit, truncavit, amputavit, excidit. VIII. Resecuit de eo partem.

Truncatus manu. أَقْطَع

Secuit, incidit; it. definivit, sanxit, imperavit.

Quod impositum et imperatum est a Deo; estque hoc necessariae observantiae; oppositum عَرِّفَ quod observare aequum est, a propheta similive homine constitutum.

Separavit, distinxit. II. Disgregavit, dispersit.

Agmen, turba hominum. فَرِيغُ

فَسُنَ et فَسُدَ Corrupta fuit et viliata res.

آهُسُوْءَ Perniciosum, damnosum quid.

قَضَّ Separavit, diremit rem a re. عُضَّ Pala annuli.

Fut. O. Superfuit, exuberavit; excessit rem; it. praecelluit, praestantia vicit.

Pauper fuit.

آور Paupertas.

Pauper, pec. cui فَعَرَاكِ Pl. فَغَيْرُ Pauper, pec. cui tantum suppetit, quod vitae satis sit; at مُسْكِينَ egenus, cui prorsus nihil est.

Fut. A. Sapiens et intelligens fnit, intellexit.

Intelligentia, pec. juris rerumque divinarum scientia. Vid quae de hac voce disseruit En. Pocock ad Specim. Hist. Arab. p. 203. edit. Oxon. 1806.

i Fut. I. et قَنَى Fut. A. Evanuil, periit; et i. q. هَرِمَ decrepita aelate, caducus fuit.

Tributum et pracda. HaMILTON in the Hedaya Vol.II.
p. 170. haec notavit: "Arab.
Fee meaning that proportion
of the plunder, which is the
right of the state. The translator avoids introducing it here,
from its similarity to the feudal
term Fee, which bears quite a
different sense, and has therefore rendered it throughout
public property, or the property of state."

إن Partic. In; it. super, de, materiam de qua agitur indicans.

ڧ

آبر Inhumavit, sepelivit. مُقَابِر اللهِ مُقْبَرَةً Coemeterium. Sie Fut. O. Rediit, reversus fuit. IV. Reduxit, instauravit.

Reditus. عَادَّ Pl. عَادُ et عَادَّ Consuetudo, receptus mos.

auxiliatus fuit. X. Auxilium expetivit, opem imploravit, ccap, vel cum به

Oculus; it. homo, aliquis, ullus; it. persona ipsa. بِعَيْنِهِ

## Ė

غَدُر Fut. I. et O. et غَدُر Fut. A.

Perfide egit, fefellit, prodidit,

cc ب p, vel ccap.

آخَ Fut. O. Defraudavit, portionem surripuit de praeda. Fut. I. Perfidus, infidus fuit.

غَلَبَ Fut. I. Praevaluit, superior fuit, vicit, cca vel c عَلَى Praevalentia, vis, victoria.

Pro praeda quid abstulit.

Qui praedam aufert.

غَنينة Pl. غَناية Praeda.

فننى Utilitatem cepit; divitem esse, et quod sufficiat habere.

Opes, divitiae. غنّى

تَّغْنَيَا ﷺ Dives. أَغْنَيَا الْأَكْ

غَارُ Fut. I. Commeatum advexit. IV. id.

غَيْرُ Mutatio, alius, diversus. غُنْرُهُ Alius. غُنْرُهُ Praeter. عَبْرُ et پَغَيْرِ Sine, absque.

## ف

Aperuit portam, expugnavit urbem. VIII. Aperire voluit studuitque; it. incepit, auspicatus fuit.

iV. Edocuit responso judicioque *illum* de veritate *aut* jure *rei*.

أَفُنَ Fut. I. Redemit captivum, lytrum solvit. III. Dato lytro liberavit, ccap.

Dulcis fuit aqua.

Aqua admodum dulcis, et فَرَاتُ Aqua admodum dulcis, et

. Gnarus fuit rei equestris فَرْسَ

Equus فَرَسَ

.Eques فَارِسْ

Locus montis qui difficilius ascenditur, clivus.

جَّار Fut. I. Vulneravit, pec. in pedibus equum vel camelum gladio, pedes incidit iis.

عُقَارِ Fundus, agri, villae, bona immobilia.

مَلَثُ Nomen proprium loci Arabiae australis.

Pro pabulo paleam, etiam pro potu aquam praebuit jumento, iisque nutrivit illud pavitque.

Fut. A. Scivit, scientia polluit.

عَلَمْ Pl. عَلَمْ Sciens, sapiens, pec. jurisperitus.

عَلْنَ Palam evasit, vulgata et publica fuit res.

مَلانَيَةُ Nom. act.; in Accusat. Adverbialiter, palam, aperte, publice.

أَعُلاً. O. Altus, sublimis, excelsus fuit. VI. Altus eminuit, se excelsum gessit. تَعَالَى solet nomini divino addi.

آ Incumbit ei عَلَيْهِ Super عَلَى

مَالَى Nobilis, eminentior vir; et nomen proprium viri.

عمر Fut. A. Diu vixit, longaevus fuit.

Nomen propr. viri, v. c. secundi Chalifae.

hibuit. VIII. Opus fecit, operando vitam sustinuit. X. Operam dedit, studuit; it. usurpavit, adhibuit.

مَالُدُ Pl. عُمَالُ Operator, exactor, praefectus.

.Caecus fuit عبي

وَعَمَا اللَّهُ اللَّهُ Caecus.

Penes, apud, juxta, secundum.

عَنَا Fut. O. Humilis, supplex et demissus fuit; detentus inter alios fuit, egitque captivus.

عَنْوَةً Vis, violentia. عَنْوَةً Per pim cepit urbem.

dus pepigit. A. Stipulatus fuit, foe-

بَوْدَ Foedus, pactum.

ط

Edit, cibum sumpsit. Cibus, edulium. طَعَامً

طاق Fut. O. Par et potis fuit, potestatem habuit.

طَاقَة Potestas; pec. quantum ager proferre potest.

Apparuit, prodiit contra aliquem, cc ; it. vicit, superavit, potitus fuit, cc + vel . IV. Manifestavit, ostendit, ostentavit, prae se tulit. صافر Manifestus, conspicuus.

Adoravit. عَنَدَ

Servus, manci- عَبِيدٌ Pl. عَبِيدٌ pium.

قَبُدُ Pl. عَابِدٌ Cultores.

Nom. propr. oppidi ad عَبَّادُانِي ostium Tigridis in sinum Persicum se effundentis.

عبر Transivit, abiit; it. examinavit numos, merces, cujus ponderis et qualitatis essent. VIII. عظام Pl. عظام Magnus.

Comparatione instituta ratiocinatus fuit, aestimavit.

تتق Fut. I. Manumissus fuit ser vus, liber fuit; it. bene habuit. Nobiliores عَتيقٌ 100 voiliores et exquisiti cameli.

Barbari, quicunque عاجبه وعاجبه non sunt Arabes.

Qui loqui nescit Arabice, أَعْجَبُمُ barbarus, Pl. fraesert. Persae.

Bona dulcisque fuit aqua. عَذْبَ

أَمُنَّتُ Nom. propr. loci, de quo vid. not. ad vers. Lat. No. *XXXVIII*. p. 10.

Fut. O. Adversus occurrit, restitit; it. obtulit, proposuit illi rem, cc d et & p. opposuit, hostem se gessit.

Exercitus. لَشْكُرٌ Pers. عَسْكُرُ

.Decima pars rei عُشْرِ

.Decumanus ager عُشْرِيَّةُ

Otiosus fuit. II. Missum fecit, dereliquit, neglexit.

صَرَفَ Mutavit, vertit, convertit. V. Arbitrio et potestate libera usus fuit in re.

Parva fuit res. صُغْرَ عَعْارُ *.Pl* صَغْيرُ Parvus.

fut. O. Clarum, defaecatum fuit vinum; sudus fuit aër; it. cepit clariorem partem rei.

Purus, clarus, selectus; pec. pars praedae quam dux sibi deligit sumitque ante distributionem.

ملكر Fut. O. Recte habuit res;

it. convenit, idoneum, aptum tibi fuit. III. Pacem fecit cum eo, composuit rem; ccap. وَمُن Pactio. وَمُن Pax. وَمُن Res, negotium concinnandum; it. negotium commune, quod ad communem utilitatem spectat; vid. Pocockii Specim. hist. Arab. p. 261. edit. prim.

مَلُمَ Fut. O. Radicitus excidit; VIII. exstirpavit, eradicavit.

il. Precatus fuit Deum; it. misericors et propitius fuit Deus, cc عَلَى p. bene precatus fuit homini. De formula مَلَّى

vid. Institutt. ad اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ vid. Institutt. ad fundamm. Ling. Ar. p. 329.

ii. In diversas species formasve ordinavit et discrevit rem.

مَنْفُ, مِنْفُ Pl. فَانْفُ Species, forma.

صَابَ Fut. O. Pertigit ad locum suum adversitas. IV. Contigit, accidit.

مُصِيَّةٌ Accidens, fortunae casus, pec. adversus, malum.

Mensura aridorum, de qua vid. not. ad vers. Lat. p. 11.

آل Fut. I. Clamavit.

#### ۻ

Fut. I. Verberavit, icit, punxit.

تَرُبُّ Forma, species, modus, ratio.

صُعَفَّ Par, aequale *alteri*, duplum.

Hospes, conviva.

Hospitalitas.

Fut. A. Socius, consors fuit.

III. Socius ac consors fuit alteri, particeps ejusdem rei, consortium cum eo, ut in mercatu negotiove cum eo inivit. IV.

Consortem et participem fecit c c a p et تر r; pec. socios consortesque addidit Deo.

شُرَّكُ Communio, consortium; it. fides, qua Deo socius tribuitur.

.Mensis شَجْر

Voluit. يَشَاعُ Fut. سَيِيِّ

يَّ Res, aliquid, quidquam.

Fut. I. Consenuit, senex fuit.

Senex, senior; it. Doctor, aut auctoritate, principatu, pietate et arte conspicuus. Est titulus et nomen honoris, ut Hispanis Señor.

#### ص

عَبِينَانَ Puer, adolescentulus.

fectus, vitii expers, verus fuit; convaluit; it. validum mansit pactum.

alio vixit, conversatus est, socius se alicui adjunxit.

Socius, comes; it. herrus, dominus, praefectus; it. praeditus aliqua re. De vario hujus vocis usu vid. Schultens ad Harir. II. p. 120.

Societas, consortium. It. Pl. praeced. مُعَامِبُة, socii, praesertim Mohammedis.

مَنْحَفَ IV. Paginas scriptave collegit.

يَّفُ اللهِ Liber, folium, pagina.

مُصَاحِفٌ, مَصْحَفُّ, المَصْحَفِّ, المَصْحَفِّ, المَصْحَفِّ, المَصْحَفِّ, المَصْحَفِّ, المَصْحَفِّ, Pl. ومُصَاحِفً Codex, liber, quaternio. Praemisso articulo Coranus, ejusve codex.

Verax, ingenuus fuit, sincere recteque egit. V. Eleemosynam, aut quod deberetur Deo, largitus fuit.

Purus, sincerus, γνήσιος fuit. II. Aperte exposuit dixitve; manifestam fecit rem. III. Palam, aperte fecit. Nom. act.

Wetustus fuit.

Annus. سَنَعُ pro سَنَعُ

IV. Sortem jecit.

عَنْي , Pl. سَّهُام Sagitta, tum jaculatoria, tum aleatoria; it. sors, portio.

Aequalis, rectus, par.

Niger fuit, nigricavit.

Nigredo; it. opes multae, turba et multitudo hominum, et omnis multus numerns, quod illa eminus nigra apparent. It. Pagi et territorium Cufae et Basrae, quin pagi et villae per totam Babyloniam.

Praeter, citra. سوَى

آسان Fut. O. Propulit, egit.

Some Postrema acies exercitus.

Dominus, princeps; it. nomen proprium viri.

Fut. I. Incessit, profectus fuit, vixit; et obtinuit mos.

Go Incessus, profectio, iter. HAMILTON Hedaya Vol. II. p. 139.

legit سَيْر Seyir, quod dicit esse

Pluralem nominis بَسِيرٌ , , which

in its primitive sense, signifies regulation, in matters spiritual and temporal. Seyir, in the language of Law, more especially applies to the institutes of the Prophet in his wars."

Hinc Al-Seyir, السير reddidit Institutes. In nostris codicibus vero scribitur شير Ensis.

ۺ

أَشَّام Sinister fuit, a sinistris fuit. وقُدُّهُ Pars sinistra. الشَّامُ Syria,

quod Arabibus, facie ad orientem solem conversa, ad sinistram est.

َشَبَعُ II. Assimilavit, comparavit; it. dissimulavit et incertum reddidit.

ده منه Res dubia, dubitatio.

Arbor. أَشْجَارٌ Pl. شَجَمُ

شّد Fut. O. Corroboravit, munivit.

شَرِبُّ Bibit.

شَرَطَ Fut. O. et I. Stipulatus fuit, conditionem praesinivit.

Conditio. شَرَايِطٌ Pl. شَريطَة

آبُنُ آلسَّبِيلِ Via. يَبْنُ آلسَّبِيلِ Viator.

Fut. I. Captivum fecit abduxitque hostem.

Arcanum, secretum; it. sepulchrum.

Fut. O. Ephippio instruxit instravitve equum.

قرر عن المراج المراج

Ephippio instratus equus.

يَّرِيَّةُ et سَرِيَّةُ Pars legionis, cohors, pecul. hominum; equitum turma a 300 ad 500.

آهُ Abiit ad iter, profectus fuit. III. Iter fecit, fere cum aliis. Partic. مُسَافَرُ

سَقَطَ عَنِ Cecidit, excidit. سَقَطَ عَنِ injunctum officium, a reliquis, i.e. reliqui non tenentur illud praestare.

سَكَنَ Quietus, firmus ac stabilis fuit, habitavit. سَكُنَ Pauper et miser fuit. مَسْكِنْ Plur. مَسْكِنْ Locus quietis, habitaculum, mansio, domus.

يَّنْ مَسْكِينَ, وَسُكِينَ, Pl. عَسْكِينَ Pauper, egenus, miser.

سَلَبَ Rapuit, eripuit, spoliavit. سَلَبُ Res rapta, spolia.

سَلَّح Pl. سَلَّح Arma, pec. gladius, arcus et fustis.

pertivit, submisit se. سَلَم Integer a noxa, incolumis salvusque fuit. II. Salutavit, salutem dixit, bene precatus est sancti viri memoriae. IV. Salutem, pacem et incolumitatem ingressus fuit; se dedit, submisitque imperio; it. commisit res suas Deo. Infinit. مَسْلَةُ Religio Mohammedica. Partic.

Altus fuit, eminuit. II. No-minavit, nomen ei imposuit.
V. Nomen sibi imposuit.

بَطْبَ Humidus, mollis; recens fuit.

رُطُبُةً Terra humida, aqua irrigata.

آف Fut. I. Tenuis fuit. IV. Tenuem effecit. it. in servitutem redegit; in servum mancipiumque cepit.

رکب Fut. A. Vectus fuit, inequitavit, insedit.

مُرُكُبُ Vehiculum, currus, jumentum, navis.

رمنی Fut. I. Iecit, projecit, sagittas jaculatus est.

رَضَبَ Fut. A. Timuit, reveritus est.

قْبَانْ Monachus Christianus.

رَان Fut. O. Petiit, quaesivit. IV.

Romani, seu potuis Graeci imperio Romano olim subditi. Cf. Not. ad vers. Lat. p. 5.

ز

زَكا Accrevit, auctus fuit; it. convenit, decuit; it. purus, pius justusque fuit.

وَكُوقَ et وَكُونَ Quod de opibus ex lege datur ac consecratur Deo; it. stipes in pauperes erogata, eleemosyna.

ctum aut ex onere nimio laesum fuit animal.

Corpore laesus, mutilus.

زُنّی  $\mathit{Fut.}$   $\mathit{I.}$  Coivit, scortatus fuit.

Par, compar, duorum alter; زوج conjux, maritus. زُوجَةُ Uxor.

Jij Fut. O. et A. Abiit loco, defecil; it. desiit, cessavit.

أَوْيَاءُ Pl. أَوْيَاءُ Habitus, forma; it. vestitus.

زان Fut. I. Ornavit, compsit.

Signal ornamentum, id quo quis ornatur, ut vestes, monilia.

W

آسَتُ Fut. O. Secuit, resecuit; it. sauciavit et lingua confodit, maledixit, probrosis verbis petivit.

- أَى Fut. A. Vidit, novit, scivit; it. visum ipsi fuit, putavit esse.

  أَى Id quod videtur, consilium, opinio.
- Quartus fuit; it. quartam bonorum aut spolii partem accepit.

أَرْبَعَةُ Pars quarta. أَرْبَعَةُ Masc.

fuit. VIII. Reduxit, reportavit, rem datam recepit.

Pedes fuit. رَجِلَ

أَجِلَّ Pedes, qui jumento destituitur; oppos. تَوْنِ eques.

آخرُ Fut. A. et O. Instruxit camelam sellâ, oneravit sarcinâ, stratis.

آحلَةً, Iumentum vectarium ex camelorum genere.

- Misertns fuit; propitius et tenero animi affectu fuit, ccap.
- Fut. O. Reddidit, c c a r; reduxit, remisit, restituit. VIII. Retroversus fuit, defecit, pec. a religione.

- مُرْتَثُّ Desertor religionis, apostata.
- آرَدَاً Iuvit, corroboravit, fulcivit. عرف auxilium, copiae auxiliares.
- زَق Largitus fuit ac praebuit, spec. quod vitae necessarium, sustentavit.
  - أَوْرَاق , Plur. وَرَق Quicquid prodest; pec. sustentaculum vitae, stipendium, commeatus, donum.
- رَسْلُ Nuncium misit. IV. Misit legatum, rem; dimisit hominem, jumentum.

.Missus, legatus رَسُولُ

- رسم Fut. O. Signavit, scripsit; it. vestigia terrae impressit came-
  - رسوم , Vestigia, signa; it. modi, consuetudines.
- cuit sibi, contentus fuit, acquievit; it. gratuito dedit, cc gnievit; inter se convenestuduerunt, inter se convenerunt; hinc Nom. act. تَرُاضَى mutuus consensus.

أَوْالِيمٌ et كَرَافِيمٌ Numisma argenteum, qualia XX, subinde XXV, valebant دِينَارٌ, aureum unum.

نَعَا (pro نَعَا) Fut. O. Vocavit, advocavit, invitavit.

آمَوَة Vocatio, invitatio.

كَفَّع Fut. A. كَفْع Nom. Act. Trusit, pepulit, repulit, propulsavit; it. dedit; tradidit.

دَفَٰنَ Fut. I. Occultavit, texit, recondidit, pecul. sub terra, sepelivit.

قَّمَ et الْمَوْ pro عُمْوَ) Sanguis, vita. Pl. الْمَوْدُ Pl. الْمَوْدُ

دَفَىَ Unxit, inunxit caput. II. Oleum usurpavit.

أَوْنَ Oleum quod inungitur, pec. arte compositum unguentum; etiam butyrum, adeps, quo quid imbuitur.

دَارُ Fut. O. Circumivit, gyrum egit.

أَنَّ Domus, habitaculum, locus habitatus, regio. دَارُ ٱلْمَحَرُّبِ vid. تَارُ ٱلْمَحَرُّبِ.

كَيْتَ Debitum creditumve; aes

alienum, pec. cui solvendo certus praefixus est terminus.

دينار Nummus aureus, pec. qui vulgo Ducatus dicitur.

وري Piaculum caedis, rad. ويَنْ

ن

نَبَحَ Fut. A. Iugulavit, mactavit.

نَخُرَ Fut. O. Reposuit in futuri temporis usum.

Res reposita, thesaurus.

أَرَأً Fut. O. Procreavit.

بَوْرِيَّةً Progenies, liberi.

نَكُمُ Fut. O. Meminit, memoravit corde vel lingua.

ن کُرُ Memoria, commemoratio, fama, laudatio.

نَّمْ IV. Protexit et in clientelam accepit.

vitae et opum; foedus quo quis in clientelam recipitur.

يَمِّى Cliens, in fidem receptus, pecul. tributarius, qui clientela gaudet.

خَطَ Fut. I. In dextram et sinistram jactavit, vibravit, sursum deorsumque molitavit. أَخُتُ In dignitate, existimatione, gratia fuit.

Periculum, discrimen; fortuna et alea; it. dignitas, existimatio, gratia.

Fut. I. Miscuit, immiscuit.

III. Immiscuitque se rebus hominibusve; aut res inter se commiscuit, c c a p, vel r.

in locum successit ei. III. Adversatus fuit, dissensit, contradixit, repugnavit, rebellavit. IV. Fefellit fidem aut exspectationem.

خُنر Fut. O. et I. Operuit, lexit, abdidit; it. fermentavit massam.

Vinum, a fermentatione aut mentis turbatione dictum.

Pars quinta. خُسُنُ Puinque. خُسُنُ Pars quinta. خُسُنُ Fut. O. Quintam cepit partem.

آون Fut. O. Decepit, perfidus fuit in eo quod creditum erat; it. violavit pactum.

جَيَانَتُ Fraus, perfidia.

خار Fut. I. Bene habuit, bono statu fuit; it. praestitit aliis, cc عَلَى; et transit. praehabuit elegitque prae aliis, ccap et عَلَى r. VIII. Elegit sibi.

Equi et equites. خَيْلً

১

Pone fuit, successit; it. retulit dictum factumve post alicujus mortem. II. Disposuit, instituit, rexit, moderatus fuit rem, pecul. respiciens finem; it. manumisit servum post domini mortem.

Servus cui libertas post domini mortem promissa est, manumissus post domini mortem.

يْلَجْن et يُلْجُن Tigris fluvius.

Fut. O. Intravit domum, terram c c a r.; it. immisit se aliis cc 3, venit in numerum, accensetur. VI. In invicem ingressi immissive fuerunt, penetrarunt invicem.

أَوْصًم ( fors. e Graeco Aoazuii) Pl.

Fodit puteum. VIII. id.

خَتْ Fut. O. Necessarius, dignus et idoneus fuit. X. Dignus et meritus fuit; jure debetur.

يَّتُ Ius, quod jure debetur.

Fut. O. Potestatem et imperium exercuit in alios.

أكم Sudex, magistratus.

آل Fut. O. Solvit nodum. Fut. I. Licuit, fas fuit; it. solutum fuit debitum, solvit mulctam.

Nom. propr. urbis Babyloniae s Iracae Arabicae. Est extrema Iracae hujus urbs in orientem borealem ultra Tigridem sita.

Laudavit.

سُخَبُّدٌ Multa laude dignus; et nom. propr. viri.

آخَدَلُ Fut. I. Portavit, sublatumque gestavit onus in capite, dorso. وَمُنْ جَبُلُ Fructus qui in utero gestatur, vel in arbore.

خاج Fut. Opus et necesse habuit, cc. الم الم الم الم الم الم الم

Fut. O. Versus mutatusque fuit, it. uno extitit anno, anniculus fuit.

َ اَ اَ Status, dispositio, modus. آخُونُ Annus.

خين pro حيّن , et hoc pro حيّن Fut. A. Vixit. IV. Vivificavit; it. terram culturam nondum expertam colnit et foecundam reddidit.

Area omnisque tractus ad domum spectans; et tractus ac plaga in genere.

خ

Fut. O. Scivit, cognovit, rescivit. IV. Indicavit, renuntiavit, ccap et ب r.

Sigillavit, obsignavit.

قَاتُم Sigillum, annulus signatorius.

Fut. O. Exivit, prodiit, etiam hostili animo contra alium, cc على. IV. Eduxit. X. Eduxit, extraxit.

regni; it. tributum, praesertim illud, quod pro fundis penditur. Vid. Ios. DE HAMMER des Osman. Reichs Staatsverfass. P. I. p. 213,

Tributarius. خراجتي

Nom. propr. oppidi Iemamae, regionis Arabiae.

Finis, terminus, limes.

De novo et primum extitit res. IV. Produxit, fecitque existere quod non erat; unde Nom. act. أَكُنَا أَنْ

آب pro آبر Fut. A. Liber evasit e servo, talisve fuit.

z contr. τῷ τος Liher, non servus, et γνήσιος, ingenuus, non spurius, liberalibus natus parentibus, Collect.

Fut. O. Opibus exuit et spoliavit alium; it. acuit gladium, bellum gessit. III. Pugnavit, bellum gessit; adversatus fuit, repugnavit.

خَرْبُ Bellum. دَارُ ٱلْحَرْبِ Terra hostilis, hosticum.

Qui terrae hostilis est, hostis, omuis qui nec addictus est Islamo, nec in clientelam Muslimorum foedere est receptus.

Custodivit; جُرُز firmus munitusque fuit. IV. In tuto collocavit. جُرض Fut. I. Avide cupivit. II. Avidum cupidumve reddidit, incitavit.

Fut. I. et O. Ussit. II. Valde et frequenter ussit combussitque.

Fut. I. Prohibuit. رُبِّ Vetitum et illicitum fuit, cc عَلَى p. VIII. Verecundum sese gessit erga aliquem ccap.

حَسَبَ Fut. O. Computavit, reputavit, cogitavit. حُسَبَ Fut. A. et I. Putavit, opinatus fuit.

بِعْتُ Nom. act. praec. بِعْتُ

Secundum, juxta. عَلَى حَسْبِ Pro ratione. وَسْبِسًا Quatenus, secundum quod.

Fut. O. Arcte circumdedit, obsedit. III. Obsidione cinxit urbem, hostem.

- Firmus munitusque fuit.

ق من Munimentum, arx.

جَمْر Fut. O. Praesens fuit.

.Praesens مَحْضُورُ

يَّطُبُّ Ligna, materia foci.

Pons. جُسُورُ Pl. جِسُرُ

Fut. A. Posuit, collocavit, constituit.

جَاسَ Sedit, consedit, discubuit. مَجَالِسَ Pl. مَجَالِسَ Locus et tempus sedendi, sedes.

Collegit, congregavit; IV. consensit, assensus fuit. VIII. Congregatus fuit, convenit eodem loco; it. convenit sententia quorundam, in eadem sententia fuit.

Turba, multitudo hominum.

i. q. praeced.

Collectus, congregatus; it. omnis, cunctus.

جُنْلَةً Summa, aggregatum rerum, universitas, omnis.

جُنّ Fut. O. Texit. Pass. Daemone obsessus et insanus fuit ac furiosus.

Daemone obsessus, insanus, furens, maniacus.

Size Fut. A. Diligentia ac studio usus fuit, laboravit. III. Certavit, bellum gessit, peculiariter contra infideles ad proferenda religionis pomoeria.

Certamen, speciat. cum hominibus a fide Mohammedana alienis; bellum sacrum.

Fut. A. Irruit in saucium properans necare ipsum, cc على. II. Expetivit, instruxit suo apparatu et instrumento aliquem; it. misit turmam, exercitum, cc ar. et في p. IV. i. q. Conj. I.; it. fugit.

Fut. O. Deflexit a via. III. Vicinus fuit.

.Vicinia جِوَارُّر

جاز Fut. O. Ivit, abivit, transivit; it. licitum, conveniens fnit.

て

حُبّ Fut. I. Amavit, cupivit, voluit.

جبس Fut. I. Retinuit, continuit; conclusit et incarceravit.

آتى Usque, donec. 5\* َ اَ تُرَكُ Plur. أَتُرَاكُ Turcae, gens inter Chorasmios et extremi Orientis Tataros.

علا .vid تَعَالَى

تَغْلَبُّ Nom. propr. tribus Arabicae

تَمَّ Fut. I. Totus, integer, perfectus, absolutus fuit.

تَمَامُ Complementum, integritas, finis.

تاب Fut. O. Resipuit, reversus conversusque fuit a peccalis ad Deum.

ث

تغر Fut. A. Fissus fuit.

أَنْ عُور اللهِ Fissura montis; it. locus regionis hostico proximus.

Pretium.

تُنَى Fut. I. Flexit, inflexit, duplicavit, iteravit, repetivit.
تَانِيُّ pro تَانِيُّ Secundus; ثَانِيًّا وُ

يَّنِيَا بَ الْكَ كَوْبُ Vestis, vestimentum; fere interior vestis.

7

congregavit; و et و Congregavit; it. collegit tributum.

جَدٌ Fut. I. Novus fuit II. Renovavit, novum fecil.

أريب Mensura seu certa quantitas frumenti et terrae; scil. pondus 4 مُكّ, seu 384 modiorum; it. ager, qui tanta frumenti copia conseri potest.

جَرَحَ Vulneravit.

آخرينج Vulneratus.

جَرَى Fut. I. Fluxit, cucurrit. جَرَى Quod currit, in usu est, fieri solet.

Fut. O. Subiugavit, subegit; it. pensavit, retribuit; it. satisfecit, suffecit; IV. suffecit.

Tributum, peculiariter, quod a Iudaeis et Christianis quotannis penditur; quia est pro victis et corporum loco. Cf. Ios. DE HAMMER des Osman. Reichs Staatsverfass. P. I. p. 212.

it. palpitando inquisivit, et cognoscere instituit, ut venam aegroti; captavit exploravitque nuncium ut explorator, V. id. equus Turcicus; it. quodvis iumentum, tam onerarium, quam quo quis vehitur.

بَرَكَ V. Bene precatus est, laudavit.

بَصْرُة Nom. propr. urbis Babyloniae, Basra.

بطر Fut. O. Vanus, nihil, frustra et incassum fuit vel evasit.

آبعير Iumentum omne onerarium, speciat. camelus asinusque.

wero et iusto deflexit, insolens fuit; it. petiit, expetivit, quaesivit; VIII. expetitum quaesitumve fuit; it. convenit, decuit.

آينځي Insolentia, rebellio.

بَقَى Fut. I. Reliquus, superstes

بَاقِينَ Plur. بَاقِيَ Reliquus, superstes.

بكي Fut. I. Flevit, deflevit.

بَلَدَ Substitit, commoratus fuit in loco.

بَلَكُ Pars terrae habitatae, provincia, urbs, oppidum.

ُ بُلْكُةُ Provincia, urbs, oppidum.

بَلَغَ Fut. O. Pervenit ad aliquem.

بَنّى *Fut. I.* Struxit, aedificavit, condidit.

fuit. O. Apparuit, manifestus fuit. IV. communis juris fecit rem, et cujusque voluntati permisit.

مْبَاح Cujusque cupiditati permissa res.

بَاعَ Fut. I. Vendidit et emit.

و Venditio.

تَبْعُ اللهِ Templum Christianorum, ecclesia.

يَّنَيَّ Separatio, distantia. يَنِّيَ Inter, in medio.

ٺ

آتَبِعَ Fut. A. Sequutus, insequutus, persequutus fuit. VIII. id.

تُجَرِّ Fut. O. Mercaturam exercuit.

"Mercator تَاجِمٌ

Scutum, clypeus.

تَرَسَ Clypeum induit. V. Scuto indutus tectusque fuit.

آرک Reliquit, missum fecit, sivit, intermisit aliquid. آرگ Nom. act.

5

citum fecit, وَأَمُّهَاتُ permissio, مُ أُمُّهَاتُ Pl. أُمُّهَاتُ Mater. venia, licentia.

Fut. I. Ligavit, constrinxit; cepit captivum, et captivum abduxit. أسيم Bello captus, أَسَارَى et وَأَسَارَى

. سمنی Nomen. R. اسم

أوف .vid آفَة

آن Fut. O. Edit, comedit.

آءً Fut. O. Petivit, contendit aliquo; praeivit exemplo suo docuitque et praecepit quid faciendum, praefuit.

الما Praeses, praepositus, antecessor, vid. not. ad vers. latin. p. 3.

Fut. O. Mandavit, jussit, praecepit.

آمَيَ Fidit, confisus, nixus fuit; عَلَىٰ cc

Securus tutusque, sine metu fuit. IV. آهن securum tutumque reddidit, protexit, cca; et fidem habuit, credidit illi in eo quod dixit, cc & p.X. securitatem et protectionem imploravit.

انْسَان Homo, vir et femina.

-Populus, homines qui ad ali أَصْلَ quem vel hominem vel locum, vel ad regimen, professionem et institutum aliquod pertinent. .vid أَنْلُ الحَرْبِ ,أَعْلُ الكِتَابِ in حرب et كتب. Šive, aut.

لَّ يَفَ اللهِ Noxam passus est.

Noxa, damnum.

بير, Puleus.

-Strenuitas, fortitudo, au بَاسَ dacia; it. vehementia, adversitas, malum, injuria.

Incepit, exorsus fuit, primus بَدَأً et primum fecit; cc - r vel c.Fut., et c a p. VIII. coepit, exorsus fuit.

بَدُلَ Mutavit, permutavit, substituit. II. id.

بَذُلُ Munifice dedit, donavit, erogavit, pependit.

برُدُنْ , et بِهُ فَرْنَ , e Persico بِهُوْنَ

## GLOSSARIVM

### ARABICO-LATINVM.

Signa et Notae compendiariae, quae in hoc Glossario passim occurrunt, explicatae sunt in limine Glossarii, quod Institutionibus nostris ad fundamenta linguae Arabicae est adiectum.

1

آبَقُ Fut. A. et I. Aufugit servus.

أَبُو حَنِيفَة Nom. propr. Antistitis, unius ex IV, qui sectas instituerunt primarias Muhammedanismi; vid. not. ad vers. latin. p. 4.

أَبُو يُوسُفَ sulti celebris, vid. not. ad vers. latin. p. 4.

آَ Fut. A. et 1. Recusavit, noluit, detrectavit.

.وَفَقَ vid. اِتِّفَاتَ

آثم Fut. A. Iniquitatem commisit, culpam commeruit, peccavit. آخدؓ Unus, unicus.

آخُذُ Fut. O. Cepit, accepit, sumsit, prehendit, comprehendit, continuit.

mus, extremus; postremum, finis.

آکَآ Solutio, praestatio; res quae persolvitur, penditur, aut quae debita praestatur. R. أَذَى II. persolvit, praestitit quod debebat.

انَا Quum, si, temporis suturi.

et أَذَنَ Aures praebuit, auribus caplavit, audivit. أَذِنَ et permisit, veniam concessit, li-

Decima nona, ne ululatus tollant, si ipsis adversi quid accidat, nec palam ploratus faciant in funere propinquorum suorum.

Vicesima, ne emant servos Moslimos.

Addit in fine constitutionis, si unum alteramve illarum conditionum fefellerint, licere Moslimis eos necare, nullo, quo caedes redimatur, pretio ab illis exigendo.

Quiuta, ne res Moslimorum explorent, earumque statum infidelibus referant.

Sexta, ne si quis e propinquis eorum Islamismum amplecti velit, eum prohibeant.

Septima, ut Moslimos honorent.

Octava, ut Moslimis, tales si adsint, sedes suas concedant; sunt enim illorum sedes.

Nona, ne in vestitu et ornatu se Moslimis assimilent.

Decima, ne sibi nomina Moslimorum imponant.

Undecima, ne vehantur equis ephippiis instratis et frenatis.

Duodecima, ne arcus, sagittas, enses, et alia huiusmodi gerant.

Decima tertia, ne annulos signatorios gerant, quibus sint palae et sculpturae.

Decima quarta, ne vinum vendant, nec publice bibant.

Decima quinta, ne utantur vestitu idololatrarum.

Decima sexta, ne ostendant mores et consuetudines idololatrarum.

Decima septima, ne emant domos et aedes in vicinia Moslimorum.

Decima octava, ne mortuos suos prope sepulchra Moslimorum sepeliant.

#### E LIBRO

Q V I INSRIBIT V R

## THESAVRVS REGVM,

AVCTORE

#### SEIID ALI HAMADANENSI

CVIVS SEPVLCHRYM SANCTYM HABEATVR.

Hae sunt conditiones, quas Omarus, cui Deus sitpropitius! in constitutione sua de iure tributariorum ipsis scripsit, ita ut, si illas fefellerint, vita et opes eorum promiscui iuris fiant.

Prima est, ne in terra Moslimica nova templa novasque synagogas erigant.

Secunda, ne collapsa restituant.

Tertia, ne prohibeant Moslimos iter facientes, ut ad illa di vertant (sive, illis pro diversoriis publicis utantur).

Quarta, ne detrectent Moslimos per triduum hospitio apud se recipere.

ipsi peregrini, qui non sunt Moslimi, dona mittunt, atque epicephalium, impendere debet in publicas Moslimorum utilitates, in munienda igitur loca hostibus exposita, pontes aedificandos, in salaria sustentandis magistratibus, praefectis et viris doctis Moslimicis necessaria, in stipendia denique militibus eorumque posteris persolvenda.

LXII. Quodsi pars Moslimorum ab imperio deficiat, et provincia aliqua potiatur, invitet eos Imamus, ut redeant ad communitatem et societatem reliquorum civium, illosque ab errore monitis revocare studeat, neque priusquam illi primi pugnam inferant, dimicationem cum iis subeat. Tum vero ita cum iis pugnet, ut eorum catervas dissipet, atque si iis exercitus sit, [ad quem vulnerati ipsorum sese recipiant] hos statim trucidet et fugientes persequatur. Si autem illis non est exercitus, eorum vulneratos neque occidat, neque fugientes persequatur, neque liberos captivos abducat, neque opes eorum pro praeda auferat.

LXIII. Haud est nefas in pugnando cum illis eorum armis nos uti; si Moslimis ea opus sint.

LXIV. Opes eorum Imamus asservatas retineat, nec eos illis reddat, neque distribuat, dum resipiscant (ad obsequium redeant); tunc eas illis reddat.

LXV. Si rebelles in terra, quam occuparunt, tributum decimasque exegerunt, ea Imamus non exigat secunda vice. Quodsi rebelles vectigalia in legitimos usus impenderunt, qui illa solverunt debito suo satisfecisse sunt reputandi; sin minus, edoceat (Imamus) populum suum, quid Deo O. M. debeant.

acquisivit, dum ab Islamo defecit, in aerarium publicum sunt transferenda.

- LIX. Si aliquis qui ab Islamo descivit, in terra non Moslimica sedem figit, et iudex decrevit, illum infidelibus sese adiunxisse, liberi sunto servi eius, qui post mortem demum illius manumittendi fuissent, liberae item sunt matres liberorum eius, nec solvenda sunt, quae ipsi debentur. Quae vero acquisivit dum Islamo addictus fuit, transeunt ad haeredes suos Moslimicos. Aes alienum quod contraxit, dum Islamo addictus fuit, persolvendum est de eo, quod sibi acquisivit, dum Moslimus fuit; quod vero aeris alieni contraxit postquam defecit, solvendum est de eo, quod ab illo inde tempore sibi acquisivit.
- LX. Cum quis aliquid emere, aut vendere, aut de suis opibus quidquam aliam in rem impendere instituerit, id, dum in defectione ab Islamo est, irritum manet. Cum vero ad Islamum redierit, omnia illa rata fiunt. Quodsi in terra non Moslimica moritur aut occiditur, pacta quae inivit, secundum Abu-Hanifa, sunt irrita. Si aliquis qui a fide defecit, postquam decretum fuerit, eum sese infidelibus adiunxisse, redeat Moslimus in terram Moslimicam, potest quae de suis opibus in manibus haeredum suorum invenit, sibi vindicare. Si femina, quae ab Islamo defecit, dum in defectione est, de suis opibus quidquam in certos usus impendi statuit, id ratum haberi potest.
- LXI. Christiani tribus Tagleb pendant eleemosynae duplum, quod pendunt Moslimi, exigaturque quoque ab eorum mulieribus, sed non item ab infantibus. Quidquid tributi colligit Imamus, quodque de Taglebitis exigit, tum quae

- LII. Haud licet (Christianis et Iudaeis) in ditione Moslimica nova templa aut novas synagogas condere. Si vero vetusta templa et synagogae corruant, illa restituere licet.
- LIII. Tenentur tributarii in clientelam recepti a Moslimis sese distinguere in vestitu, in iumentis, in ephippiis, et pileis; neque equis vehi, neque arma gerere iis licet.
- LIV. Si quis epicephalium solvere recusaverit, aut Moslimum occiderit, aut prophetam cui sit pux! verbis probrosis petiverit, aut cum Moslima scortatus fuerit, tali delicto pactum eius non rumpitur. Non irritum fit pactum, nisi in terra non Moslimica sedem figat, aut locum aliquem (quem Moslimi tenent) expugnet, et adversus nos bellum gerat.
- LV. Si quis ab Islamo deficit, exponatur ei doctrina Islamica, et si in ea ipsi dubii aliquid sit, edoceatur, ipse vero triduum concludatur in carcere. Quodsi ad Islamum redierit bene est, si non, occidatur. Si quis talem, qui ab Islamo defecerit, occidat antequam doctrina Islamica ei exposita sit, magnopere quidem id est improbandum, neque tamen propterea adversus illum, qui eum occidit, est quidquam decernendum.
- LVI. Mulier si ab Islamo defecerit, non occidatur, sed in carcere detineatur dum ad Islamum redierit.
- LVII. Qui ab Islamo deficit, hoc ipso amittit opum suarum possessionem, quam tamen recuperat, si ad Islamum redierit.
- LVIII. Cum aliquis, qui ab Islamo desciverit, talis moritur occiditurve, ea quae acquisivit dum Islamum professus est, transcunt ad haeredes suos Moslimicos. Illa vero quae

- XLIV. Cum quis tributarius Islamismum amplexus fuerit, exigatur ab eo et post idem tributum, quod antea solvit.
- XLV. Licet Moslimo a tributario sub clientelam recepto fundum tributarium redimere, quo facto ab emtore tributum est pendendum. Decimae de proventu terrae tributariae non penduntur.
- XLVI. Epicephalium, sive capitis exactio, duplicis est generis. Est, quae imponitur mutuo consensu et pactione, ubi et quantum sit pendendum conventione definitur.
- XLVII. Aliud epicephalium est, quod prior imponit Imamus, cum infideles vicerit, eosque in suis possessionibus confirmaverit. Tunc imponat diviti, opibus conspicuo, XLVIII. Dirhemos per singulos annos, ita ut singulis mensibus quatuor Dirhemos solvat. Ei, cuius opes sunt mediocres, imponat XXIV. Dirhemos, de quibus singulis mensibus solvat duos. Pauper vero, qui operae faciundo vitam sustentat, pendat XII. Dirhemos, singulis mensibus unum.
- XLVIII. Epicephalium imponatur Iudaeis et Christianis, Magis et idolorum cultoribus e barbaris; sed idolorum cultoribus inter Arabes non est imponendum, neque rebellibus.
- XLIX. Epicephalium non est exigendum a feminis, neque ab infantibus, nec a mutilis, nec a coecis, nec a pauperibus, qui opus non faciunt, nec a monachis, qui hominibus sese haud immiscent (vitam solitariam degunt).
- L. Si quis, qui epicephalium pendere tenetur, Islamismum amplectitur, illud protinus ei remittitur.
- LI. Si quis duorum annorum epicephalia debet, illa coniunguntur ita, ut tantum unius anni epicephalium solvat.

Ager Basrensis, eodem illo Abu-Iosepho referente, est decumanus consensu sociorum prophetae.

XLI. Mohammedes, cuius misereatur Deus! statuit, si quis terram quam nemo possidet, culturae aptam reddiderit puteo, quem foderit, aut fonte, quem in illam derivaverit, aut aquis Tigridis Euphratisve, vel alius maioris fluvii, esse eam decumanam; eam vero terram, quae culturae idonea reddita fuerit canalibus a Persis effossis, qualis est Regius et Iesdedscherdicus, esse tributariam.

XLII. Tributum, quod Omarus, cui Deus propitius sit! territorio Iracae Arabicae imposuit, tale est: Dscharib (i. e. ager qui CCCLXXXIV. modiis frumenti conseri potest), et aquâ irrigatur, pendet Cafisum Haschemicum, id est Saaum\*), et Dirhemum\*\*); Dscharib terrae pastioni aptae, quinque Dirhemos; Dscharib vineae aut palmeti, decem Dirhemos. Aliis fundis pro ratione proventus tributum imponitur. Si quis fundus solvendo tributo non par sit, imminuat illud Imamus.

XLIII. Si terra tributaria aquâ inundata aut imminuta fuerit, aut segetes eius noxâ aliquâ fuerint corruptae, possessor non tenetur tributum pendere. Si vero dominus eam colere neglexerit, solvendum est ei tributum.

<sup>\*)</sup> Saa Lexica dicunt esse mensuram aridorum, quatuor modios continentem, qualium unus 1½ libras pondere aequat. Varias de hac mensura sententias retulit Makrizi in libro de legalibus Arabum ponderibus et mensuris, quem edidit O. G. Tychsen Arabice Rostoch. 1800. 8. p. 24., et Gallice vertit Silvestre de Sacy (1802. 8.) p. 38 seqq.

<sup>\*\*)</sup> Numus argenteus, quorum XX., subinde XXV., valebant Dinarum aureum unum.

sunt Moslimi, potiantur, impendenda sunt in publicam utilitatem Moslimorum, haud aliter atque tributum, seu reditus regni.

XXXVIII. Omnis Arabiae ager est decumanus. Protenditur autem Arabia inde ab aqua Odhaib\*) usque ad fines Hedschrae in terra Yemen, et a Mahrah\*\*) usque ad fines Syriae. Territorium Iracae Arabicae vero est tributarium: protenditur autem illa inde ab aqua Odhaib usque ad clivuum Hholwanae \*\*\*), et inde ab Alatha usque ad Abbadan \*\*\*\*). Agri Iracae sunt possessiones incolarum, qui illos vendere, atque arbitrio et potestate libera in iis uti possunt.

XXXIX. Omnis terra, cuius incolae Islamismum amplectuntur, aut quae vi armata est occupata et inter milites distributa, est decumana. Quae vero expugnata incolis possidenda relinquitur, est tributaria.

XL. Si quis terram culturam nondum expertam colat, ea, secundum Abu-Iosephum, aestimatur e tractu vicino. Si igitur agri vicini sunt tributarii, fit talis et ipsa. Si autem agros decumanos sibi vicinos habet, fit et ipsa decumana,

<sup>\*)</sup> Nomen loci in provincia Arabiae Nedschd (نَجْتُن), de quo Abulfeda in Descript. Arab. (in Rommelii Commentat. p. 82.) haec refert: "Al-Odhaib, quae est aqua, et quidem prima, quae occurrit in deserto homini tendenti a Cadesia ad Cufam, et volenti Meccam proficisci."

<sup>\*\*)</sup> Provincia Arabiae australioris, vid. Rommel. l. l. p. 32.

<sup>\*\*\*)</sup> Urbs Babyloniae, s. Iracae Arabicae. Est extrema Iracae huius urbs in orientem borealem ultra Tigridem sita, unde ad montana Persiae confinia adscenditur.

<sup>\*\*\*\*)</sup> Oppidum ad ostium Tigridis in mare Persicum se effundentis.

sibi delegit (ante distributionem). Atque cognati quidem prophetae, cui sit salus! qui cum ipso viverent, praedae partem meriti sunt ob auxilium, quod ipsi praestiterunt, qui autem post eum, ob paupertatem.

XXXV. Si unus et alter in terram hostilem praedatum irruunt sine permissu Imami, et quidquam inde secum abducunt, quinta pars de eo non capitur. Si vero agmen armis instructum incursionem facit, et aliquid secum asportat, solvenda est quinta pars, etiamsi Imamus potestatem illi non fecerit.

XXXVI. Si quis Moslimus mercator ingrediatur terram hostilem (i. e. talem, quam non Moslimi tenent), haud licet ei incolarum opibus aut vitae damni quidquam inferre; si vero iis per fraudem quidquam abstulerit, fit quidem ipsi proprium; sed iubeatur illud stipitem erogare in pauperes.

XXXVII. Si quis peregrinus, qui non est Moslimus, ad nos veniat, securitatem et protectionem implorans, haud licet ei integrum annum in ditione nostra commorari, quin edicat ei Imamus, si integrum annum apud nos commoretur, imperandam ipsi esse capitis exactionem, quae, si maneat, ab eo est exigenda; tum fit tributarius in clientelam receptus; nec permittitur ei in ditionem hostilem redire. Si vero redierit, reliqueritque depositum apud Moslimum, aut tributarium in clientelam receptum, vel quod alii ipsi debent, tum, si redierit, sanguis eius sit cuiusque lubitui permissus; sua bona autem in ditione Moslimica relicta quod attinet, eorum sors pendet a sorte possesoris. Nam si in bello capitur aut occiditur, quae ipsi debentur exstincta sunt, deposita autem eius addicuntur fisco. Quodsi Moslimi non in bello bonis alienorum, qui non

XXXII. Si quis terram hostilem eques ingressus fuerit, equum autem suum amittat; ei portio equitis debetur. Qui vero pedes fuerit terram hostilem ingressus, et postea equum sibi comparaverit, ei sors peditis debetur.

XXXIII. Servis, feminis, tributariis et infantibus praedae sors assignatur nulla. Attamen licet iis aliquid dono dari, quantum quidem Imamo visum fuerit.

XXXIV. Quintam praedae partem quod attinet, dividatur ea in tres partes aequales, quarum prima iis qui parentibus sunt orbati, secunda pauperibus, tertia peregrinatoribus sublevandis est destinanda. Iis accensentur pauperes e familia prophetae, qui reliquis sunt praeferendi; corum vero ditioribus nihil detur. Quodque attinet ad mentionem Dei in praecepto de quinta praedae parte, inservit illa tantum modo auspicando sermoni benedicendo per nomen eius \*). Portio prophetae, cui sit salus! morte eius cessavit; quod ipsum valet de ca praedae parte, quam propheta, tanquam dux exercitus,

<sup>\*)</sup> Praeceptum illud exstat in Corano VIII, 42., et his verbis est conceptum: Cum praedam feceritis (in bello), soitote, quintam eius partem deberi Deo, et legato (eius) eiusque cognatis, orphanis, pauperibus, et peregrinatoribus. Quibus verbis quum videri possit assignari et Deo ipsi praedae portionem, monetur hic, dictionem up praemissam esse tantummodo tanquam benedicendi formulam; vel, omnem illam quintam praedae partem, inter legatum Dei, s. Mohammedem, eiusque cognatos, orphanos, pauperes et peregrinatores distribuendam, pro portione Deo sacra esse habendam. Quae quum ita sint, to to praefixum valebit videlicet, ut vertendum sit: quintam eius partem deberi Deo, videlicet legato eius, et quae deinceps sequuntur.

XXVI. Non est improbandum, si Imamus fervente proelio militibus donum extraordinarium de praeda assignet, ut eos ad pugnandum incitet, et edicat: quicunque hostem occiderit, ei sunto eius spolia. Vel dicat cohorti: assigno vobis quartam praedae partem, deducta parte quinta. Non vero assignet dona extraordinaria postquam praeda in terram Moslimicam advecta fuerit, nisi de quinta parte.

XXVII. Si militibus pugnantibus (Imamus) spolia non assignet, pertinent ad praedam in universnm, e qua milites et alii aequales partes accipiunt.

XXVIII. Spolia sunt quidquid occisus vestium, armorum curruumque secum habuerit.

XXIX. Cum Moslimi terram hostilem relinquunt, haud licet iumentis de praeda pabulum praebere, neque ipsis de eadem comedere licet.

XXX. Si apud aliquem superfuerit (de praeda) pabuli aut eduliorum quidquam, id reddere debet ad reliquam praedam.

XXXI. In dividenda praeda Imamo hoc est observandum, ut seposita prius quinta eius parte, partes quatuor reliquas inter milites, qui praedam fecerunt, distribuat. Atque equiti quidem portionem duplicem, pediti vero unam tantum impertiendam esse, statuit Abu-Hanifa. Verum ex Abu-Iosephi et Mohammedis, quorum Deus misereatur! sententia, equiti triplex portio, et pediti unica debetur. Sed equiti nonnisi pro uno equo sors assignatur; et pares reputantur equi viliores et nobiliores. Pro camelo autem vel mulo sors nulla assignatur.

sua terra asservant, iure eas possident. Ea terra si postea potiantur Moslimi, reperiantque illas ante praedae divisionem, redeunt ad possessores priores absque ulla, quae ab iis praestanda sit, compensatione. Si autem possessores priores sua reperiunt post factam praedae divisionem, possunt ea, si ipsis libuerit, pro pretio ab ipsis solvendo capere. Quando mercator in terra hostili emerit tale quid (quod prius Moslimus possederit), afferatque in terram Moslimorum; ille qui prius possedit potest pro lubitu sibi sumere, soluto mercatori pretio eo, quo illud emit, aut ipsi relinquere.

XXII. Quando hostes aliqua nostrarum terrarum vi armorum potiuntur; non fiunt domini manumissorum nostrorum, uxorumque nostrarum, liberorum nostrorum eorumque qui se ipsi redemerunt; nos vero si illos vicerimus illorum omnium domini evadimus.

XXIII. Quando aufugit servus Moslimus ad hostes, iique eum capiunt, non habent ius dominii in eum, secundum Abu-Hanifa, cuius misereatur Deus! Verum e duorum discipulorum sententia habent ius dominii in eum. Si autem iumentum ad hostes aufugerit et ab iis capitur, iure illud possident.

XXIV. Quando Imamo non suppetunt iumenta, quibus praeda avehatur, dividat eam inter milites in modum depositi, ut illam in terram Moslimicam vehant; tum illam ab iis recipiat et distribuat.

XXV. Non licet de praeda quidquam vendere ante eius distributionem. Qui ex militibus in terra hostili moritur, non habet ius in praedam; si vero quis moritur, postquam praeda in terram Moslimicam advecta est, haeredibus eius praedae portio debetur.

neque vero ea licet mutilare aut relinquere. Praedam non dividat in terra hostili, nec antequam in terram Moslimicam redierit. In praedae distributione auxiliares et exercitus aequas partes accipiunt.

XVIII. Si Moslemis sese iungunt auxiliares copiae in terra hostili antequam praeda in terram Moslemicam ducatur, eius sunt participes aeque atque illi. Iis qui exercitum sequuntur, nisi pugnaverint, praedae pars non debetur.

XIX. Quodsi vir liber, aut femina libera, ei qui|non est Moslimus, aut singulo, aut agmini, aut praesidiis arcis urbisve alicuius securitatem promiserit; servanda est promissa securitas, nec licet ulli Moslimorum illos occidere, nisi illa sit damnosa; et tunc Imamus illam irritam declaret.

XX. Non licet tributario, aut captivo, aut mercatori, qui ad illos pervenerit, securitatem promittere. Neque licet servo, secundum Abu-Hanifa, et Abu-Ioseph, quibus Deus sit propitius! nisi herus illius ipsi pugnare permiserit. Mohammed vero, cuius Deus misereatur! securitatem a servo promissam valere statuit.

XXI. Cum Turcae in terram Romanorum (Graecorum)\*) incursionem faciunt, et ex illis captivos abducunt, eorumque opes capiunt, cedunt in eorum possessionem; quodsi vero nos postea Turcis potiamur, nobis cedit, quidquid illorum invenimus. Si autem illi nostris opibus potiantur easque in

<sup>\*)</sup> Nomine Rum intelliguntur Graeci, Imperatoribus qui Constantinopoli sedem habuere, subditi. Abulfedae Er-Rum est ille terrarum tractus, qui Graecis h Avatoli, unde Natolia, nobis vulgo Turcia Asiatica dicitur. Cf. A. Schultensh Ind. Geograph. ad Vitam Saladini a se edit. voc. Rum, et Rumiaeorum Provinciae.

- XIII. Cum regione hostili potimur, fundi eius, uxores cum foetibus, et liberi adulti tanquam praeda aerario publico addicuntur.
- XIV. Non licet ab hostibus arma coëmere, aut eos illis instruere.
- XV. Secundum Abu-IIanifa \*), cui Deus sit propitius! haud licet captivos commutando redimere. Sed Abu-Ioseph et Mohammed \*\*), quibus Deus sit propitius! captivos Moslimos commutando redimere permittunt; neque vero benignitas erga illos modum excedat.
- XVI. Quando Imamus regionem vi armorum in potestatem suam redigit, potest eam pro arbitrio vel inter milites dividere, vel incolis possidendam relinquere, quibus tunc tributum imponat. Quodque captivos attinet, potest eos pro lubitu occidere, aut servos capere, aut liberos dimittere, ita tamen, ut eos Moslimis tributarios reddat.
- XVII. Non licet captivos in terram hostilem remittere. Cum Imamus e terra hostili in terram Moslimicam est rediturus, habetque secum iumenta aliaque impedimenta, quae domum transportare nequit; illa occidantur aut comburantur,

<sup>\*)</sup> Hic est pater unius de quatuor sectarum orthodoxarum inter Mohammedanos, quae inter se differunt de conclusionibus legalibus et dubiis sub disquisitionem cadentibus. Vid. de illo Ed. Pocockii Specim. Hist. Arab. p. 25. et 291. edit. sec. Oxon. 1806., et Car. Hamilton Discurs. praeliminar. ad Hedaya (vid. Praesat.) Vol. I. p. XXIII. Vid. et Muradgea d'Ohsson Descript. Imperii Osmanici. P. I. p. 20. vers. german.

<sup>\*\*)</sup> Iurisconsulti magnae inter Mohammedanos auctoritatis, qui secundo aerae Mohammedanae scculo vixere. Vid. de iis plura apud Hamiltonum 1. 1. p. XXXIII.

IX. Si Imamo \*) visum fuerit pacem facere cum hostibus, aut cum parte eorum, idque rationibus Moslimorum conducat; non est reprehendendus. Quodsi pacem cum iis fecerit ad certum temporis spatium, tum vero intellexerit, esse e re Moslimorum, pactum rumpere; id illis renunciet, et renovet bellum. Si autem primi dolo malo ruperint pactum, redintegret bellum, nulla prius renunciatione illis facta. Quod tamen tunc tantum fiat, si communi consensu pacem fregerint.

X. Quodsi servi hostium ad exercitum Moslimorum transeant, liberi sunto.

XI. Non est criminosum, si milites Moslimi in terra hostili pabulantur, et quidquid eduliorum inveniunt, comedunt, aut lignum oleumve in suos usus convertunt, et cum armis, quae reperiunt, pugnant, et id omne quidem nulla praedae partitione facta. Neque vero de illis quidquam vendere aut commutare licet.

XII. Si quis ex hostibus Islamum amplectitur, securitatem hoc ipso obtinet pro se, pro infantibus suis minorennibus, et pro omnibus suis opibus, sive sint in manu sua, sive in manu Moslimi aut tributarii depositae.

<sup>\*)</sup> Nomen Arabicum Imam denotat proprie antecessorem, quem alii sectantur ac imitantur, peculiariter qui praeit populo sacros ritus, Sacrorum antistitem. In hoc vero Tractatu per Imamum intelligitur ille, qui sunma cum auctoritate toti populo praeest tam in rebus sacris, quam in civilibus et politicis, ut Imperator Osmanorum. Apud Mohammedanos enim illae dignitates in unam personam collatae sunt; quare dicere solent, Prophetam suum (Mohammedem) imitatum fuisse Mosen, qui et in rebus civilibus Israelitis praeerat et simul rationem cultus divini praescripsit non Iesum, qui regnum suum non esse huius mundi confessus est. Vid. Muradgea d'Ousson Descript. Imper. Osman. P.I. p. 144. vers. germ.

mum amplectendum. Si annuant, abstineant Moslimi ab iis debellandis; si vero recusent, ad tributum persolvendum illos vocent; quod quum solvunt, eadem iis, quae Moslimis, esto securitas, et quae Moslimi, eadem praestent illi.

- IV. Haud licet debellare eos ad quos non prius invitatio ad Islamum pervenit, nisi postquam invitati fuerint.
- V. Laudabile est, eos, ad quos invitatio ad Islamum prius venit, cui vero non annuerunt, iterum invitare. Si vero et tunc recusent, Moslemi, implorato contra eos divino auxilio, bellum iis inferant, impugnent eos instrumentis bellicis, comburant domos eorum, aquarum inundationes iis immittant, et corrumpant sata eorum.
- VI. Non est criminosum Muslemis sagittas iaculari in hostes, etsi in iis sit captivus aut mercator Muslemus, aut si illi infantibus aut captivis Muslemis pro scutis utuntur; non abstineant propterea ab emittendis in illos telis, sed progrediantur tela in hostes iaculantes.
- VII. Non est criminosum Muslemis, uxores et Corani exempla secum in expeditionem ducere, si exercitus satis fit fortis, ut illis securitatem praestare possit; in reprehensionem vero incurrunt, si illa secum ducunt cum turma, quae non sufficit ad securitatem iis praestandam. Non licet mulieri pugnare sine mariti permissu, neque servo sine permissu domini, nisi irruat hostis in terram Moslimicam.
- VIII. Non decet Moslimos datam fidem fallere, aut dolose agere, aut homines mutilare, aut mulieres, senes, decrepitos, infantes, coecos, claudos, occidere, nisi unus aut alter horum consiliis suis bellum iuverit, aut mulier sit regina. Neque occidere licet insanos.

#### INSTITVTIONES

#### IVRIS MOHAMMEDANI

CIRCA BELLVM CVM HIS QVI AB ISLAMO SVNT ALIENI.

- I. Bellum contra eos qui ab Islamo sunt alieni est tale a Deo iniunctum officium, cui vicario modo satis fit. Quodsi pars Moslimorum illud implet, non tenentur reliqui; si vero ne unus quidem, illius neglectu crimini sunt obnoxii omnes. Oppugnare infideles oportet, etiamsi nos non primi sint aggressi.
- II. Non tenentur ad bellum sacrum proficisci infantes, servi, feminae, caeci, claudi, manibus truncati. Si vero hostis in terram Mohammedanam irruit, ad eum propulsandum omnes Moslimi surgere debent. Tunc egrediatur uxor sine permissu mariti, et servus sine permissu domini.
- III. Quando Moslimi ingrediuntur terram hostilem, urbemque aut arcem obsidione cingunt, invitent incolas ad Isla-

ribus et certis demonstravit Th. Chr. Tychsen, Vir Illustris, in Commentatione, qua disquiritur, quatenus Mohammedes aliarum religionum sectatores toleraverit, rel., quae legitur in Commentatt. Societ. Reg. Goetting. Vol. XV. 1804. p. 152 seqq.

Dabam Lipsiae d. XII. Octob. MDCCCXXIII.

Quae Codurii libello subiuncta sunt e Send Ali, Hamadanensis, Thesauro regum<sup>4</sup>) excerpta, reperi in codicis 27 (nunc 152) folio 185 verso ad marginem adscripta. Consentiunt maximam partem cum iis, quae Ockley in Historia Saracenica P.I. p. 268 vers. teuton. ex auctoris Arabici anonymi Historia Terrae Sanctae (Ms. Pocock. no. 362) attulit<sup>5</sup>); plane vero sunt contraria commenticiis illis Mohammedem inter et Christianae fidei cultores conditis pactionibus, quae sub nomine Testamenti Mohammedis circumferuntur<sup>6</sup>), quas vero, diligenti instituto examine, minime genuinas, sed spurias confictasque esse, rationibus et plu-

<sup>4)</sup> Vid. de hoc libro HERBELOT Biblioth. Orient. s. v. Dhekirat almoluk. Quod vero ibi auctor anno 78 aerae Mohammed. mortuus legitur, dubio procul typothetae errori debetur.

<sup>5)</sup> Eadem illa, quae Christianis in ditione Mohammedanorum habitantibus observanda praescripsit Omarus, nonnullis praeceptis additis, retulit DE HAMMER in libro supra not. 3 laud. des Osman. Reichs Staatsversass. P. I. p. 183 seqq., qui et p. 185. testatur, pleraque illorum praeceptorum etiamnum observari.

<sup>6)</sup> Editum est Parisiis 1630. in quat., Lugd. Batav. 1655 a Io. Georg. Nisselio, et Hamburgi 1690 ab Abr. Hinckelmann; vid. C.F. Schnurreri Biblioth. Arab. p. 443.

Nec deesse speramus, quibus gratum fuerit, se fontem iam ipsum adire posse, nec necesse habere interpretibus fidere. Textum Arabicum ex duobus, quorum nobis facta erat copia, codicibus inter se collatis, omni qua potuimus fide et diligentia describi curavimus, notisque vocalibus instruximus, et Versus, sive paragraphos, in textu Arabico signo - primis vocibus imposito notatos, numeris distinximus. Praeterea, quum hic libellus ob styli Arabici simplicitatem et puritatem apprime idoneus sit, in quo legendo sese exerceantlinguae Arabicae studiosi ii, qui primis elementis egressi sua ipsi industria paullatim maiorem paratioremque Arabici sermonis copiam sibi acquirere cupiunt, ut in tanta lexicorum Arabicorum, quae facile comparari possint, penuria illorum commodis inservirem, adieci omnium quae in textu Arabico reperiuntur, vocabulorum Indicem, cum corum interpretatione Latina.

Magdeburg. 1729, in quatern. Usus est Callenberg potissimum codice Arabico Ms. bibliothecae orphanotrophei Halensis, qui continet Abu Leithi (ابولیت), Iuris Consulti Hanefitici, Thesaurum Iurisprudentiae (خوانة الفعة). De auctore eius operis vid. Herbelot Biblioth. Orient. sub Abulaith, et quae addiderunt Reiskius et H. A. Schultens, in Vol. IV. operis Herbelotiani Hagae Comit. 1777. in quatern. editi.

ram a peritis harum rerum arbitris supervacaneam iudicari vereor, quum Arabice haec nondum sint edita.

sarum, complectebatur." Quanam vero lingua sit conscriptus, quis libri auctor, quaenam eius epigraphe, quo tempore et loco sit editus, siluit. Mirum, pro جزية tributum in Dissertatione Relandiana constanter exhiberi ججة (p. 14. latinis literis Sjesje) quae est vox nihili. In opere Hedaya dicto (vid. supra Not. 1.) leges quae bellum, quod vocant sacrum, spectant, tradit Liber nonus inscriptus: Al-Seyir or the Institutes, Vol. II. p. 139 seqq. Easdem illas ex opere, cui epigraphe Multeka el-ebhar, i. e. Confluxus marium, excerptas dedit Ioseph. DE HAMMER, in libro cui titulum fecit: Des Osmanischen Reichs Staatsversassung und Staatsverwaltung (Wien, 1815) P.I. p. 162 seqq. Quem novem annis prius ab eodem Viro Illustri e Turcico sermone in nostrum conversum edidit Ioa. DE MÜLLER libellus, ita inscriptus: Die Posaune des heiligen Kriegs aus dem Munde Mohammed ('s) Sohns Abdallah des Propheten, Leipz. 1806 in octon., non tam leges continet, quam adhortationes ore propagatas, quibus ad strenue debellandos a se alienos incitavit Mohammedes et inflammavit suorum animos. Duobus postremis libri Capitibus victoriae recensentur, quas et ipse Mohammedes, et plures suae sectae principes de Christianis aliisque sibi adversariis reportarunt (usque ad finem Seculi XIII nostrae aerae), atque nomina eorum, Mohammede et sua causa animose et fortiter in proeliis pugnarunt. Quaedam denique, quae ad bella Mohammedanorum cum Christianis spectant tradit libellus hac insignitus epigraphe: Iuris circa Christianos Muhammedici particulae. E codicibus Moslemorum eruit et publicae aisquisitioni exposuit Io. HENR. CALLENBERG, Philos. Prof. Extraord., Respondentis munus obeunte Ludov. Christ. Vocke-RODT, Gothano, Theol. Cultore et Paedag. Reg. Collega, Halae

certius intelligerem, contineri ea, quam diximus, libri Coduriani parte non tantum talia, quae proprie ad bellum spectant, verum omnino totum ius belli et pacis Mohammedanorum, esseque illam tum ad historiam, tum ad politicam Mohammedorum propius cognoscendam haud exiguae utilitatis. Discimus enim inde, quam primi post Mohammedem Arabum Imperatores in aggrediendis subiugandisque populis inierint rationem, et quos armis subegerunt et in suam redegerunt ditionem, quomodo tractarint. Ea vero, quam primi illi Imperatores instituerunt, via, qui eos sequuti sunt, perrexerunt, necdum, quae Codurius tradidit leges, sunt abrogatae. Atque cae quidem inter nos haud plane incognitae erant; praesertim ADR. RELANpus plura de iuribus, quae sibi observanda esse ducunt Mohammedani, quando cum Christianis et aliis religionis suae hostibus iis res est, docte et dilucide exposuit 3). Neque tamen propterea hanc nostram ope-

<sup>3)</sup> In Dissertatione de Iure militari Mohammedanorum contra Christianos bellum gerentium, in Dissertatt. Miscellanear. P. III. p. 1 seqq. Fontem quod attinet, unde sua hauserit Relandus, de eo nil dicit, nisi "esse codicem manu scriptum, in quem inciderit, qui ordine concinno praecipua, quae ad hanc materiam illustrandam faciebant, maxime juxta mentem Iurisconsultorum Indorum et Per-

magnaeque suo tempore dignitatis, ut qui sectae suae per Iracam Raiisatum (i. e. munus ephori) adeptus est. Auctor hic est illius celeberrimi libri, qui, cognominis patri suo, vulgo usurpatur Coduricus; derivatum id nomen est a plurali Codur, vocis singularis Kidr (h. e. olla). Negat tamen Cadi Schams-ed-din Ibn. Chalican rationem huius appellationis nosse." Huius igitur celebris Antecessoris libri, nostratibus adhuc vix nomine cogniti, codices duos bibliothecae Regiae Dresdensis<sup>2</sup>), pro sua humanitate et bonas literas promovendi studio, mihi utendos benignissime concessit BEIGELIUS, Vir Illustris, qui ipse auctor mihi suasorque exstitit, ut eam libri partem, quae de debellandis iis, qui a Mohammedana secta alieni sunt, praecepta tradit, in publicam lucem proferrem. Ego vero peritissimo adhortatori eo lubentius sum obsequutus, quo

nis قدورى litera sit animanda, dissentiunt codices, aliis Fatha aliis Dhamma exhibentibus.

<sup>2)</sup> No. 27 olim, nunc 152, finitus prima die mensis Muharrem anni 1032 (1622), 8vo oblong., et Num. 126 olim, nunc 157, finitus die 20 mensis Muharrem, anni 1052 (1642), 4to. Quorum codicum priorem "bonae notae" esse dicit Reiskius in Catalogo CXXXV. Mss. Orientali biblioth. Reg. Dresd. in den Memorabilien a S. V. Paulo editt. P. IV. p. 7.

Christ.) obiit Abùl Hosein Ahmed, filius Muhammedis, filii Hamedi, vulgo Codurensis appellatus, Nisaburae natus: anno CCCLXII, vir magni ubique nominis,

جاهد وصنف كتابه البسمى بالقدوري المشهور ونسوت الله القدور جمع Omissum قدر قال القاضي شمس الدين ابن حلكان ولا أعلم المان البها est in textu Arabico النيسابورى, quod in versione expressit Reiskius. جمدان Porro pro حبيد Reiskius coniicit legendum حبيد, vel potius جمدان quod nomen exhibet Raud (روض الاخبار). In B. F. TYDEMAN Conspectu operis Ibn Chalicani de vitis illustrium virorum (Lugd. Bat. 1809. in quat.) p. 126 legitur: أبو الحسين احمد بن محمد الفقية بيغداد Et in Nota: "Natus A. 362. obiit بيغداد A. 428." HERBELOT in Biblioth. Orient. p. 230. edit. prim. haec habet: "CADURI, Surnom d'Ahmed Ben Mohammed, qui est l'Auteur d'un commentaire sur le livre nommé Adab al Cadhi, qu'il explique selon les sentimens d'Abu Hanifah. Il a composé aussi le livre intitulé Magmà al Baharain, qui a été abregé par Nassafi. Cet auteur mourut l'an de l'Hegire 438 (salso pro 428)." Denique CAR. HAMILTON in the Preliminary Discourse ad Opus quod inscribitur: The Hedaya, or Guide; a Commentary on the Mussulman Laws: translated by order of the Governor General and Council of Bengal (IV Voll. in quat. Lond. 1791.), Vol. I. p. XXXVI. inter libros, quorum in Hedaya frequentius sit mentio, et nostrum recenset hisce verbis: ,The Commentary of Kadooree (which is sometimes simply termed Kadooree) takes its title from the patronymic appellation of the author Ahmed Bin Mohammed Kadooree. It is a Commentary upon a previous work of Aboo Yoosaf, intitled Adab al-Kazee, or duties of a magistrate, and is considered as of high authority by the sect of Haneefa. It was published about A. H. 420; the place of is publication uncertain." De Vocali, qua prima nomi-

## LECTORI

S.

In tanta, qui Iuris scientiam e disciplina Mohammedis sectatorum tradunt, librorum Arabicorum multitudine, Codurii opus, cuius specimen nunc primum edimus, inter primos locum tenet, plurimumque apud suos auctoritatis habet. De auctoris vita, fatisque nil dicere habeo, nisi pauca haec, quae in Annalibus Abulfeda refert'): "Anno CCCCXXVIII (MXXXVI aerae

فى سنة ثمان وعشرين واربعماية T. III. p. 92 ed. Reisk. Adler. توفى ابو الحسين احمد بن محمد بن حمد القدوري الحنفى ولد سنة اثنين وستين وثلثماية انتهت اليه رياسة اصحاب ابى حنيفة بالعراق وارتفع



## INSTITVTIONES

## IVRIS MOHAMMEDANI

CIRCA

BELLVM CONTRA EOS

QVIABISLAMO SVNT ALIENL

 $\mathbf{E}$ 

#### DVOBVS AL - CODVRII CODICIBVS ---

NVNC PRIMVM

ARABICE EDIDIT, LATINE VERTIT, GLOSSARIVM ADIECIT

## ERN. FRID. CAR. ROSENMÜLLER

THEOL. D. LL. OO. IN UNIV. LIPS. P. O.

# LIPSIAE SVMTIBVS 10. AMBROS. BARTHII, MDCCCXXV.

# ANALECTA

## ARABICA

EDIDIT

LATINE VERTIT ET ILLVSTRAVIT

## ERN. FRID. CAR. ROSENMÜLLER

THEOL. D. ET LITT. OO. IN ACAD. LIPS. P. P. O.

PARS PRIMA.

LIPSIAE
SVMTIBVS 10. AMBROS. BARTHII,
MDCCCXXV.